

Digitized by the Internet Archive
in 2017 with funding from
University of Illinois Urbana-Champaign Alternates

<https://archive.org/details/zmarkiiianovykhdn008800>




З МАРКІЯНОВИХ ДНІВ.

(СПОМНИ.)

ЗЛАДИВ

ІВАН БРИК.



UNIVERSITY OF
ILLINOIS LIBRARY
AT URBANA-CHAMPAIGN

Приймаєть ся передплату на
„ЛИСЬМО З ПРОСЬВІТИ“
— на рік 1912. —

Орган тов-а „Просьвіта“ є необхідним про-
відником в просьвітно-організаційних справах.
„ЛИСЬМО З ПРОСЬВІТИ“ виходить раз на
місяць в обемі 32 стор. друку і містить:
1) статі в справах організації просьвітної ро-
боти; 2) статі на ріжнородні теми відносно
народної осьвіти і виховання; 3) огляди про-
сьвітно-організаційного руху на всіх україн-
ських землях; 4) огляди просьвітно-організа-
ційного руху серед чужих народів; 5) огляд
діяльності Головного Відділу тов-а „Просьвіта“,
його філій і читалень; 6) огляд популярних
видавництв; 7) інформаційний відділ в спра-
вах просьвітно-організаційних. „ЛИСЬМО
З ПРОСЬВІТИ“ є конечним в руках кожного
громадянського діяча і робітника на народній
ниві; орган тов-а „Просьвіта“ мусить знаходити
ся в кожній філій і читальні „Просьвіти“, його
повинні передплачувати усі інші народні орга-
нізації.

ПРИВАТНА БІБЛІОТЕКА
ОСИПА І АНАСТАЗІЇ КОЧАН
ЗДА

Видавництво Товариства „Просьвіта“ у Львові.

З МАРКІЯНОВИХ ДНІВ.

(СПОМИНИ).

Зладив

ІВАН БРИК.

Коштом і заходом Товариства „Просьвіта“.

Med. univ. DR. J. TURYN

WIEN

XVIII. Gersthoferstrasse 138

ЛЬВІВ 1911.

З друкарні Наукового Товариства імени Шевченка.

891.79

5532

BB84

1911

До читачів слів кілька.

Щасливий той нарід, що має заслужених для народньої справи мужів, — ба не тільки щасливий але і певний своєї будучности.

А у нас їх чимало. Не для себе вони на сім світі жили, тай не про свою долю дбали. Вони полюбили народ свій рідний, мов свою душу, для його добра працювали, терпіли, жите віддали. І хоч померли, хоч їх могили травою поросли, то память про них живе в народї, а імя їх в славі і правдивій пошанї переходить од рода в род.

Скільки великих князїв, що про силу, про осьвіту народа дбали, скільки славного козацтва за волю, за віру лягло. Та... минуло ся. І вороги і розладе наше привело народ до упадку.

Ми опинили ся в чужій неволи. У своїй рідній хатї, на своїй прадїдній землі стали наймитами. Сильні і могуті покинули простий люд... і ми остали самі, саміські без опіки, без права, без школи, без правди. Добре нас давили, насміхались над нами, топтали нашу честь народну, топтали і гонили нашу рідну мову, «хахлами», «хлопами», «будьот» нас звали.

Ба, казали й ще, що нас уже нема, що є тільки Поляки, тай Москалі. І ми спокійно гнули шию в чуже ярмо, терпіли і нишком плакали.

Мечі наші заржавіли, списи притупили ся — тай не ними можна було добувати права...

Новітна збруя, се осьвіта людю. Правдивуж осьвіту дає тільки рідна мова, — ясну будучність народу готує тільки любов свого рідного людю, злука простолюдя і інтелігенції. Без того мертвота і повільна, але певна смерть. А таку хвилю упадку сили і духа, хвилю безнадійности, зневіри... і здавалось близької смерти ми перебули. Але перебули щасливо, бо щаслива доля дала нам незвичайних мужів, людей великого ума і горячого серця.

Явились мужі з безмежною любовю свого рідного людю і його мови. Дивнаж та любов, не знать, чи Бог її у серце їх засіяв, чи рідна земля її в груди вложила, чи рідна пісня іскру її запалила.

І ся любов полумінею розгорілась, чуда сподіяла.

І заговорили сміле слово про гнет, про кривду і неправду, доконувану над нашим людом. Заговорили до своїх таки своєю, рідною, погорджуваною мовою. Рідною мовою писали про славу і долю нашу, рідною мовою малювали краєц будучність, вчили і просвічували.

Звісно, під звуки пісні чи трубки йдуть сотки до бою, так і їх слова-пісні поривали других, розпалювали огонь любови свого рідного, вели на шлях праці для народу і з народом.

І тим ми відродили ся, тим ми воскресли до нового, кращого і певного життя.

Ся міцна злука інтелігенції і простого людю, то певна і тверда основа нашого розвитку. Вона вертає

народови освіту, силу і славу. Се міць, що ніяка ворожа сила не одоліє її.

І ми вдячні шануємо пам'ять тих великих мужів, віддаємо їм честь ріжними обходами, читаємо їх твори і чуємо о їх великих заслугах. Так роблять усі освічені народи, так робимо і мусимо робити і ми. Се наш сьвятий обов'язок показати ділом, що праця для свого народу не йде марно, тай що пам'ять про добре діло в народі не гине, а вдячність і пошана вічна є.

Обходи, народні сьвята не без значіння і то великого.

Могуча в них сила. Сходимо ся разом і багатий і бідний, і старе і молоде, і пан і хлоп. Личимо ся і єднаємо ся у велику громаду. А в злуці сила. Числимо тоді себе, міримо силу народу. А кілька то нової сили в нас прибуває, скільки ясних нових надій цвите... а як росте віра, певна віра в нашу будучність.

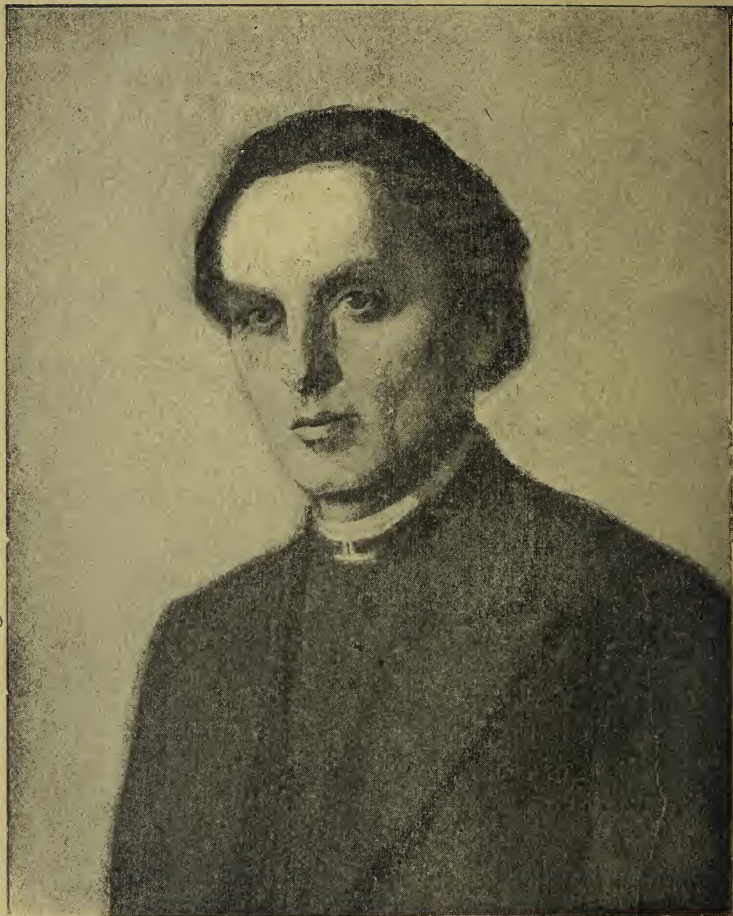
І тоді стає перед нами образ того, що йому честь складаємо. Його ідея, його заслуги дивним блеском сяють... і гомонять його слова безсмертні, що запалюють в нас любов, кріплять свідомість, усувають зневіру.

Ми тоді до діл готові! І треба діл, бо треба здійснення того, до чого нас великий їх дух кличе.

Пізнаймо ті кличі і за ними йдім!

Від слів до діл!





Маркіян Шашкевич.



Житє Маркіяна Шашкевича.

Маркіян Шашкевич походив із сьвященичої родини. Його отець, Семен, був парохом в селі Княжу, золочівського округу. Маркіян родив ся 1811 р. одначе не в домі вітця, а в домі свого дїдуня по матери, о. Романа Авдиковського, пароха в Підлисю, також золочівського округу.

Дуже щасливо жило ся дитині, а відтак хлопцеві в Підлисю, хто знає, чи не найщасливіше в цілім житю. І не дивниця, що так було, бо на се складали ся дві причини. Передовсім дїдуньо дуже любив молоденького внука. По друге природа цілого Підлися була дуже гарна. І так: близько села стояла гарна, висока гора, звана „білою“, котру з приходства було видно дуже добре. При вїзді на приходство стояли два старезні дуби¹⁾). При однім з них був журавель, що тягнув воду з деревляного колодязя. До приходства належав гарний сад, зложений з гарних овочевих і неовочевих дерев, як прим. сосон; сад лучив ся безпосередно, з лісом. Се все незвичайно подобало ся цікавому і рухливому хлопчині, бо він мав на що по-

¹⁾ Сї оба дуби стоять до нині, Журавель при однім з них є також нині, тільки колодязь вже не деревляний, а бетоновий.

дивити ся, мав куди побігати і побавити ся. Про сю околицю не забував він ніколи. Протівно, в часах, коли одно нещастє за другим валило ся на його бідну голову, згадка про підлисецьку околицю була його одинокою розрадою. Видко се із його одного стишка, названого „Підлисе“, в котрім нещасливий поет говорить ось як про місце свого дитячого та хлопячого побуту:

„Шуми вітре, шуми буйний,
на ліси, на гори;
мою журну неси думку
на підлиські двори.

Там спочинеш, моя думко,
в зеленій соснині;
журбу збудеш, потішиш ся
у лихій годині,

Там ти скаже дуб старенький
І один і другий,
як там жив я ще маленький
без журби, без туги.

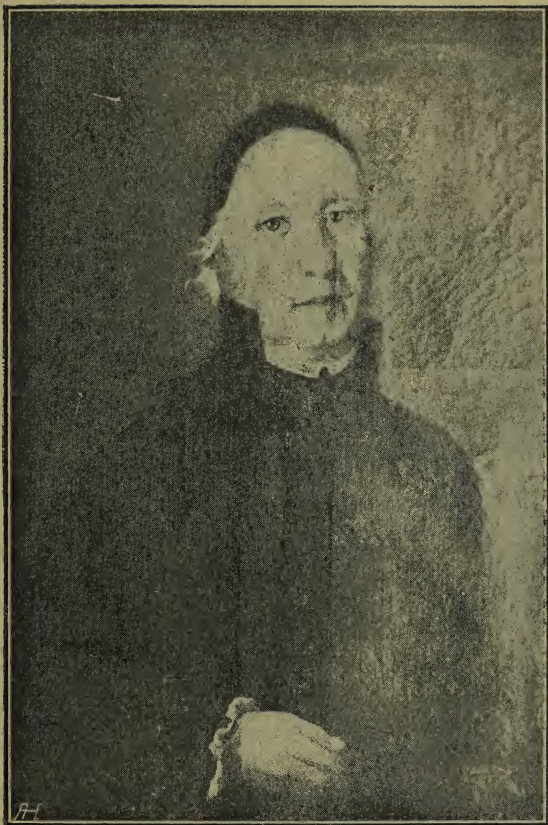
Там ти скаже та соснина
й всяка деревина,
як там грало серце моє,
світала година.

У садочку соловійчик
щебетав пісеньки,
розвивав ми пісеньками
літа молоденькі.

Там колодязь студененький,
а дуб воду тягне;
не так щастя, як той води
моя душа багне.

Підлисецька горо біла!
як тебе не бачу,
так ми тяжко, так ми сумно,
що трохи не плачу.

Веселая сторононько!
до серця-сь припала,



Роман Авдиковський, дід М. Шашкевича.

душа тебе як милого
мила забажала.

Там то любо, там солодко,
весело і мило:

з миленькою у любощах
вік би ся прожило !“

До дідуня, до Підлися, заїздив Маркіян і тоді, коли ходив до нормальних шкіл в Золочеві, і тоді коли ходив до латинських шкіл в Бережанах, і пізнійше також заїздив.

Коли Маркіян приїздив до дому на сьвята або на вакації, а дома випало яке родинне сьвято, тоді молоденький гімназист укладав принагідні віршики, яких виучували ся на пам'ять його брата і сестри, а опісля виголошували їх чи то перед вітцем, чи перед матерію, чи перед ким там випало. Се писане віршиків на родинні сьвята заохотило Маркіяна писати вірші також иншого змісту.

По скінченню латинських шкіл приїхав М. Шашкевич 1829 р. в осени до Львова, аби ту записати ся на філософію (нині 7. і 8. латинська кляса), а потому на богословіє (учити ся на сьвященника). Яко будучий студент богословія дістав ся Шашкевич до духовної семінарії, де мав зовсім безплатне приміщенє. Нещастє хотіло, що раз вийшов він з одним питомцем на місто, забавив ся там і не вернув на час до дому. За сей невеликий проступок духовні власти покарали його так строго, як тільки можна було, — вони прогнали його зі семінарії з початком 1830 р. Отець Шашкевича, розгніваний на сина, вирік ся його і навіть не хотів бачити його на очі. Супроти сего не було мови, аби він посилав своєму синові гроші на удержанє у Львові. Шашкевич, якому пішло доперва

на 19. рік, лишив ся без кусника хліба і без даху над головою. Певна річ, що було чим гризти ся чоловікови, котрий доси не жив вправді в розкошах, але котрий не знав і нужди.

До журби о удержанє прилучила ся ще инша тяжша журба, а саме, в часї, коли Шашкевича виключено зі семінарії, вийшло цісарське розпорядженє, котре заборонювало приймати на богословіє питомців, виключених за якунебудь причину зі семінарії. Се розпорядженє, яке відносило ся і до Шашкевича, було для него о стілько дуже строгим, що він задля браку гроший не міг би був записати ся на якийсь сьвітський виділ. Впрочім хоч би навіть яким чудом гроші найшли ся, то Шашкевич і так не міг би був записати ся на жадний виділ, бо не скінчив ще навіть першого року філософії (а було їх два), а після тодішнього шкільного права кінчити не міг через се, що мав злі обичаї.

В таких обставинах не тяжко було впасти в розпуку та зробити нерозважний крок. Та Шашкевич не дав ся взяти лихови під ноги. Передовсім постарав ся о занятє у Львові. Учив чужі діти, наймав ся за писаря і таким способом удержував ся. Маючи дах над головою та кусник хліба, почав він старати ся о се, аби власти дозволили йому скінчити філософію. З великими клопотами по цілих двох роках власти дозволили йому на се. Кілько натерпів ся Шашкевич, кілько непевних хвиль пережив він за сей час, не треба й говорити.

По скінченню філософії мав одначе Шашкевич згризти ще твердший оріх. Йому не вільно було записати ся на богословіє. І знов нова журба, нова непевність, чи мимо цісарського наказу власти приймуть

його на богословіє. Конець кінців по дуже великих заходах одержав він 1833 року дозвіл записати ся на богословіє; і хоч тоді не приймали його до семінарії, так що він дальше мусів жити о своїм, всеж таки добив ся він дуже важної річи, а крім сего йому лишила ся надія, що прецінь бодай в будучности приймуть його до семінарії на державний кошт. І дійсно в осени 1834 року його приймали до семінарії. Скінчило ся отже півпятилітнє бідованє, витиранє чужих кутів, грижа о се, що то буде завтра. Шашкевич міг тепер вільнійше віддихнути.

Який же слід лишило на Шашкевичеві се півпятилітнє житє „на світі?“. Треба признати, що в житю Шашкевича значило воно дуже много. Він не вдовольяв ся іменно лише сим, аби заробити на себе і вижити тіло; він старав ся, і то дуже много, о розвій духа. Живучи на свободі, поза семінарськими мурами, стрічав ся він з ріжними людьми, від яких навчив ся много доброго; він читав много книжок, з яких бачив, що інші словянські народи, як Сербі, Хорвати, Чехи, Словінці, а навіть російські Українці і інші взяли ся до праці над собою, що вони або створили нову літературу, або плекали стару літературу в народній мові. Шашкевич розумів, що вже крайна пора, аби і галицькі Українці збудили ся з глибокого вікового сну. В тім то саме часі повстали його гадки, через котрі він став великим чоловіком для цілого нашого рідного краю — гадки, котрими він положив підвалини до відродження нашого письменства і цілої нашої народности в Галичині. Як би Шашкевич через цілий сей час був замкнений в семінарських мурах, то хто знає, чи він був би так добре довершив сего великого діла. На Шашкевичеві здійснила ся отже



Приходство в Підлісся серед дубового гаю,

знана народна приповідка, що „нема злого, аби на добре не вийшло“.

Але з другої сторони се півпятилітнє злидноване відбило ся в страшний спосіб на здоровлю Шашкевича. Ми знаємо, що його отець був сухітником. З се-го легко догадати ся, що і сам Маркіян був з природи слабосилий. Колиж йому прийшло гризти ся цілого півпяти року і працювати так сильно, як він працював, то зрозуміємо, що його никле здоров'є мусіло дуже занепасти. І дійсно, зараз на тім самім році, як його приймили до семінарії (отже, як був на 2. році богословія), запав на груди так, що мусів на кілька місяців перервати науку і виїхати на село. Від того часу виїздив він на село раз або два рази до року на кілька тижнів або навіть на кілька місяців.

З тяжкою бідою, вічно хоруючи, скінчив Шашкевич — вже по виданю „Русалки Дністрової“ — богословіє 1837 р. та мав висвятити ся. Перед тим одначе мусів він рішити ся, чи має женити ся, чи висвятити ся безженним. Дораджувано вправді Шашкевичеви висвятити ся безженним на те, аби він міг дослугувати ся висших достоїнств в церковній єрархії, але для матери, котра хотіла мати невістку і при невістці дожити свого недовгого вже віку, Шашкевич зробив се, що в лютім 1838 р. вживив ся.

Та за своє ніжне синівське серце мусів Шашкевич відпокутувати. Не тому, аби оженив ся нещасливо. Противно, в своїй жені найшов він добру і вірну товаришку житя. Біда в тім, що він зі своїм слабим здоров'єм надавав ся до житя в місті, де за готові гроші мав би, як то кажуть, печене і варене, і де міг би спокійно займати ся літературною працею; противно, до житя на селі, до різних господарських кло-

РУСАЛКА ДНѢТРОВАЯ.



Ruthenische Volkslieder.

У БУДИМЪ

Писанномъ Корол. Всеучилища Пештанского.

1834.

потів він зі своїм здоров'єм і зі своєю вдачею не надавав ся. Ще би було пів біди, як би Шашкевич був діставав добрі парохії, а то він мав все щастє до таких, що пожаль ся Боже, так що на жадній з них не загрів довго місця. За несповна 5 літ мав він 3 посаді, а кожда з них була гірша від другої. Так переслідували його духовні і сьвітські власти за любов рідного народу і працю для нього.

І так на першій посаді в Гумнисках вибув Шашкевич всего 4 місяці. Околиця мочариста, приходські будинки в сумнім стані. В мешканю не було навіть порядних вікон, ні печі, ні підлоги. Тому ще в падолисті 1838 р. переніс ся він до Нестанич, де пересидів около півтретя року (до мая 1841 р.). Що Шашкевич був на сій посаді розмірно так довго, сего не треба пояснювати собі в сей спосіб, що йому було там добре. Противно, там жило ся йому дуже зле. Земля неурожайна, люди бідні, доходи малі, а до того 1840 р. град витовк йому все збіже. З тої причини вже з кінцем 1840 р. Шашкевич старав ся о иншу посаду, але безуспішно; на разі мусів отже лишити ся в Нестаничах.

Що йно в маю 1841 р. Шашкевичеви удало ся перенестись до Новосілок, де був цілий рік адміністратором (до мая 1842 р.), а опісля парохом. На сій новій посаді жило ся йому чи не найгірше. Передовсім, як зле у властий записаному, не виплачувано йому конгруи (пенсії). Наслїдком сего Шашкевич терпів таку нужду, що не мав гроша навіть на найпотрібнійші річи, як прим. на ліченє. А лічити ся треба було конче, бо сухоти розвивали ся чим раз більше і точили тіло поета як той хробак дерево. Невиносимі муки терпів поет при кінци свого житя. Страшна недуга

По всь мидань на Ломань
Де мнѣ етоко прѣдѣлае
Акоу гдѣко вь вѣснѣй край
Де вь всьхъ одождѣае.

Неси ~~мнѣ~~ ^{мнѣ} ~~мнѣ~~ ^{мнѣ} мати мнѣ
Азъ корпидань вѣмрѣхъ
Прѣдъ мнѣ мнѣ мнѣ
Мнѣхъ брата мнѣ мнѣ.

Мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ
Азъ мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ
Де мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ
Мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ.

Середь мнѣхъ край мнѣхъ
Вѣхъ мнѣхъ мнѣхъ
Мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ
Мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ мнѣхъ.

Автограф (власноручне письмо) М. Шашкевича.

відібрала йому на якийсь час перед смертю зір і слух. Вкінці смерть змилосердила ся над ним і дня 7 червня 1843 р. забрала його з поміж живих та увільнила його від тяжких ударів лихої долі, на котру поет жалує ся ось якими словами:

„Ой ти, доле, лиха доле,
гадино їдлива!
переїлась моє щастє,
гіренька година.

Запустилась в мою душу
журбу і розпуку,
учинилась мому серцю
з гараздом розлуку.

Ой місяцю, місяченьку,
тихенько думаєш,
моєї тяжкої недоленьки
ти певно не знаєш.

Ой не знаєш, ой не знаєш
і не будеш знати,
як то тяжко сиротонці
в світі погибати.

Сам не знаєш, нї сестричка
звідонька не скаже,
як то гірко, сли недоля
милий світ завяже.

Тобі хіба тільки смутку,
що хмара насуне,
а радощів з зірочками
з межі вас не труне.

А мені ось на сїм світі
своє серце їсти,
бо з недолев бороти ся,
як під воду плисти.

Десь за морем, за горами
мій гаразд здрімав ся;
десь з безвістий, з темних лісів
мій смуток пригнав ся.

Ой пригнав ся тай вороном
 надо мнов літає,
 бє ми серце тяжким крилом,
 радість розбиває.

Вчера вечір чорна хмара
 мені говорила:
 „Чудуєш ся, побратиме,
 де ся доля діла?

Твоя доля — то я була,
 я тя не минаю;
 вкривалам тя чорнов мраков
 і тепер вкриваю.

І над гробом твоїм мраки
 ще мої повиснуть!“
 Ой надія! Таку долю
 най то громи тріснуть!“

В сих незвичайно болючих словах поета нема ні слова пересади. Противно сей, хто знає, що майже ціле житє поета було вистелене тернем і колючками, мусить дивувати ся, що йому не зривали ся з уст страшнійші слова болю і розпуки, сей мусить дивувати ся також, що Маркіян мимо такої гіркої долі міг для свого народа так горячо працювати.

Михайло Тершаковець.





Перевезенє тлінних останків Маркіяна в 50-ті роковини смерти.

Під хвилю, коли увесь нарід без різниці станів і політичних поглядів клонить голову перед памятию Маркіяна, — коли серед запалу і одушевлення се дороге ім'я живе на устах мілліонів — не зайвим буде пригадати, як сьвяткувала галицька Україна перше Маркіянове сьвято, а саме, 50-літну річницю смерти і перенесеня тлінних його останків до Львова.

І тодішне і сегорічне сьвято, се два історичні стовпи на дорозі нашого національного житя, се міра нашого поступу і наших здобутків. Рік 1893 — здаєть ся недавно, а прецінь, як много змінило ся з того часу на всіх полях нашого житя. А оба сьвята, се природний вислів сили і поглядів, думок і стремлінь тоді і тепер.

„Проминуло пів століття,
Пів століття переважкого,
На могилі повно квіття,
В квіттю терня много — много“.

(Б. Лепкий).

Маркіян Шашкевич помер 1843. р. — і його мер-тве тіло зложено в комірнім в гробници панів-дідичів Новосілок ліських. Тіло воскресителя народнього житя

в Галичині в чужій могилі! І жаль і сором! Похибку давних поколінь належало справити. Як у всіх починах нашої роботи так і тут треба було лиш почину — а діло зробить ся. І щасливий початок зроблено.

В передодни 49-их роковин смерти Маркіяна дня 6. червня 1892 р. на загальних зборах з нагоди відкриття філії в Камінці струміловій впала думка, перенести мощі Маркіяна до власної хатини вічного спокою і поставити на ній пам'ятник. Гадку прийнято з одушевленем і поручено виконати її Виділови філії в 1893 р. як в 50-літні роковини смерти поета.

Виділ познайомив суспільність з ухвалою і звернув ся до неї відозвами з зазивом до складок.

Та серед того справа взяла инший оборот.

На 24. засіданню Головного Виділу „Просьвіти“ дня 20. цвітня 1893 р. впала думка, щоби 25-літний ювілей існування товариства почитити відсьвяткованем 50-літних роковин смерти Шашкевича і перевезенем його тлінних останків до Львова.

На 38. засіданню 7. червня 1893 р. запало в тій справі на Головнім Виділі рішенє. Виділ філіяльний в Камінці струміловій згодив ся з постановою Головного Виділу і заявив, що займеть ся викопанем мощий і спровадженем їх до Львова, де вже перейме їх Головний Виділ.

За перевезенем тлінних останків поета до Львова промовляло те — що ту спочивав покійний Маркіянів син Володимир, ту доживала віку вдова по Маркіяні — а головнo те, „що могила першого галицько-руського поета у Львові частійше і більше буде нагадувати Русинам дороге для кожного щирого патріота ім'я Маркіянове і його велику заслугу коло нашого народного відродження — та й частійше і більше зможе

загрівати молодіж серед нашого народу до горячої любови рідного краю і рідної мови“.

„Могила Маркіяна повинна бути не в сільських закутках, але там, де Русь галицька живе великою громадою, де суть руські товариства й інституції, де сходять ся всі нитки великої робітні суспільної і народної“.

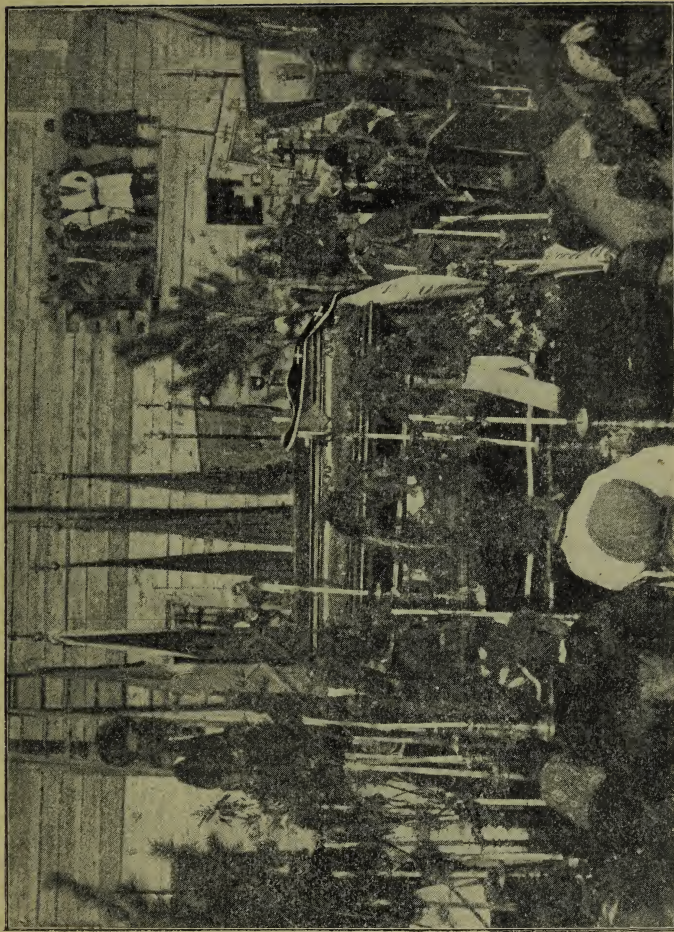
Технічне виконанє перенесеня мощий Маркіяна поручив Г. В. окремому „Комітетови для перенесеня мощий бл. п. Маркіяна Шашкевича до Львова“. В склад комітету увійшли відпоручники народних львівських товариств: „Просьвіта“, Народна Рада, „Бесіда“, Товариство ім. Шевченка, „Дністер“, Товариство педагогічне, „Боян“, „Зоря“, Клюб Русинок і Ватра.

На чолі комітету станув тодішний голова „Просьвіти“ о. др. Омелян Огоновський.

Похорони Шашкевича назначено спершу на 24. і 25. н. ст. жовтня, перенесено їх однак відтак на 31. жовтня і 1. падолиста 1893 р.

Свято попередили відозви і статі про безсмертні заслуги Маркіяна. Комітет старав ся, щоб похорони обійти сьвітло і достойно. Що більше, писалось таке: „Впрочім, до сьвітлого обходу Маркіянових похоронів не ялось нам навіть Русь галицьку загрівати. Пам'ять великого сего покійника записана дуже виразними чертами в душі кожного вірного сина Руси. Тож і кожний з нас поспішить, щоби нову єго могилу зросити сльозами вдячності і на тій могилі ободритись до дальшого труду для народу, для котрого Маркіян жив і співав“.

І справді — галицька Україна — усі її верстви з одушевленєм прийняли почин „Просьвіти“ — нарід схилив чоло перед мощами Маркіяна і велике — та



Панахида в Новосілках над домовиною М. Шашкевича в р. 1893.

перше, всенародне сьвято почало ся дня 31. н. ст.
жовтня в **Новосілках** лїських камінецького повіта.

„Гарна осінь, ясна днина,
Листє з дуба облїтає.
На спомин павутина
Над могилою лїтає.

І як нитка павутини
Похоронна пісня вєть ся;
Від старого до дитини
Всьо до гробу прєть ся, прєть ся.

(Б. Лепкий).

Вже з ранною зорею напливає до Новосілок селянство в сьвяточних одягах, пішки і возами, з ближших і подальших сіл. Сходять ся процесії з сьвященниками. Збирають ся на кладовищу на пригірку за селом. Відкривають гробницю і добувають соснову домовину Маркіяна і вкладають її в металеву.

Відчинили і добули
Тую трумну, ту соснову...
Люди, люди! Чи ви чули
Тої трумни плач і мову?
Як би чули, то з розпуки
Виб не плакали, а вили,
І двиглиб єї на руки
В бій пішли і побідили.

(Б. Лепкий).

Панахида. Бл. п. о. Д. Тянячкевич виголошує намогильне слово. Панахида кінчить ся, лунає „Сьвятий Боже“ з грудий питомців львівської духовної семінарії і похід рушає з кладовища до села. Серед живописного шпалїру парубків і дївчат несуть дорогу трумну на перемїну селяни і сьвященники. При входї до села беруть домовину на свої рамена відпоручники

львівських українських товариств і несуть аж на катафальок.

Коло нової ще невикінченої церкви широкий майдан, а на ній умасний цвітами і сосниною престіл, катафальок, проповідниця і крилос. Народу поверх три тисячі душ. Служба божа, проповідь о. Е. Дольницького з Ріпнева — парастас — і зворушуюче „Вічная пам'ять“, а в ній чути звуки віри, що українська мова вічна і вічна пам'ять Маркіяна, бо його ім'я запало глибоко в серця мас народу. Від українських товариств промовляє Ол. Барвінський — і похід двигаясь до залізничної станції в Задвір'ю.

Попереду їде на конях бандерія парубків, перев'язаних барвінковими вінцями через плече з синьо-жовтими хоругвами в руках — далі братства церковні з осьми громад, духовенство з деканатів бузецького, унівського і холоївського та хор. А далі домовина на пірамідальнім українським возі, пристроєнім коврами і зеленим барвінком — а тягне її три пари круторогих, прибраних барвінковими вінцями. Попереду і за домовиною селяни, а перед домовиною три делегати ново-сілецької громади несуть величавий барвінковий вінок з синьо-жовтими лентами і написио: „Славному пароху — громада Новосілки“. За домовиною делегати товариств, а двокільометровий похід закінчує 40 возів, якими прибули селяни з дальших сторін.

На границі ново-сілецької громади промовляє її начальник Пилип Романишин.

Прегарна хвиля. Заговорив селянин щиро, тепло і коротко. Висказав жаль, що громада тратить свій дорогий скарб, тлінні останки свого пароха, котрий так щиро і горячо трудився для громади і добра її дочасного і вічного, котрий підняв до слави і значіння

погорджену руську хлопську мову і вивів нарід руський з неволі темноти. „Прощай же нам наш дорогий і безсмертний Маркіяне — кінчив бесідник — дух твій нехай витає між нами і заগ্রіває усіх Русинів до праці для руського народу“.

На стациї зложено домовину у вагон — панахида — промова голови камінецької філії о. М. Цегельського — і делегати Головного Виділу „Просьвіти“ переняли дорогі останки, щоб завести їх до Львова.

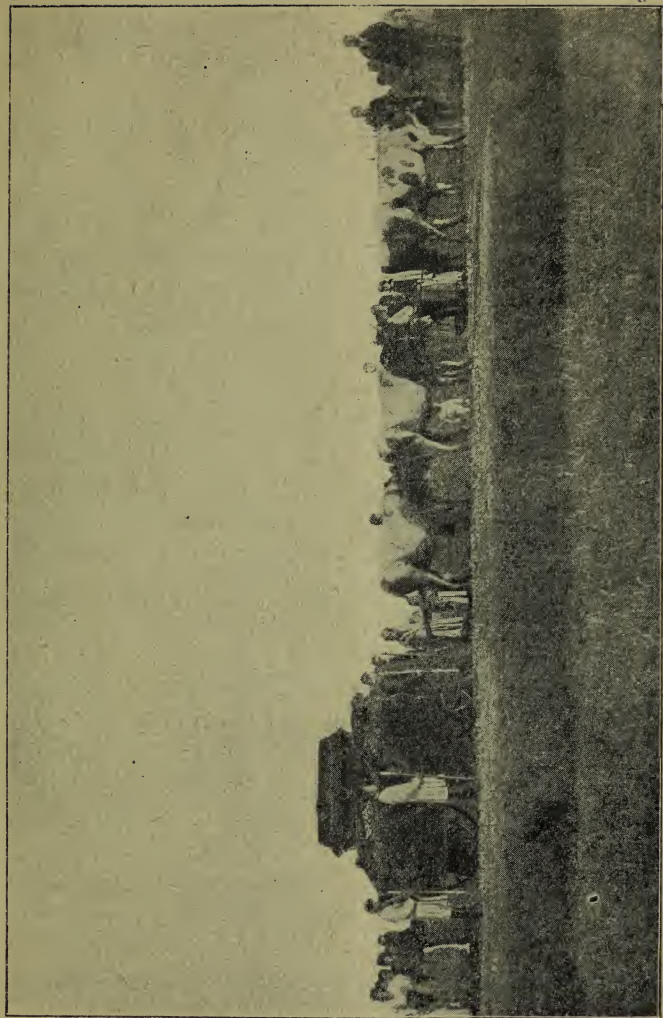
В престольнім гóроді Льва.

В тім осередку всіх наших починів і змагань закипіло житє небувалою силою.

Над домовиною свого найкрасшого сина зійшла ся уся суспільність без ріжницї станів і переконань. Поверх десять тисяч народа вийшло на зустріч тлінних останків. Жовківська вулиця битком наповнена — в церкві св. Пятниць заупокійне Богослуженє.

Депутациї з вінцями. Круг домовини рідня Маркіяна, його жена вдовиця, провідники народу, запрошені комітетом представники ц. к. властей і репрезентанти університету і політехніки та міська рада. Серед торжественної тишини залунало слово о. д-ра Омеляна Огоновського, що іменем українського народу з сердечною вдякою і найбільшою честію як дорогий народний скарб прийняв домовину та зазначив, що 50-ті роковини смерти Маркіяна, се таке величаєсьвято, якого ще не було на галицькій землі, а похоронний похід — се похід справді тріумфальний.

Почесна сторожа академічного товариства „Ватра“ виносить на своїх раменах домовину і складає на віз, запряжений у три пари волів. Панахида служена митрополитом — „Вічна пам'ять“ і тріумфальний похід двигаєсь в дорогу до Личаківського кладовища.



Домовина з моцями М. Шашкевича.

„То Русини проводжали свого сина, то діти, внуки і правнуки відпроводжали давно переставше бити ся серце батька, що научив їх всіх любити понижену „хлопську“ бесіду, що впровадив їх під сільську стріху і велів пригорнути до себе „меншого незрячого брата“. Величавий був се тріумф! Се бо вїздив в мури престольного гóрода галицької землі витязь мисли і духа, побідник злорадних міліонів темряви, вістун кращої долі, керманич! А у його боку десятки тисяч апостолів і учеників — ціла Русь“. — Так писало ся тоді під сьвіжим вражінем походу. Похід — якого Львів ще не бачив, не бачила ціла українська земля.

Церковні братства — молодіж учительського семінаря з учителями-Русинами — руська молодіж реальної школи з вінцем — молодіж руської гімназії з учителями — хор шкільної молодіжи, далі делегациї з усіх закутин Галичини — Гуцили з вінцем „Від Русинів зпід Чорногори“ — кілька десятків відпоручників читалень і міських організацій з вінцями, відпоручники товариств Галичини і Буковини з вінцями, духовенство з митрополитом на чолі та жіноцтво. Найшли ся в поході теж і відпоручники запрошених до участі комітетом москвофільських товариств: „Народний Дом“, Галицко-руська Матиця, Общество Качковського, Ставропігійський Інститут і Общество руских Дам.

Повагом і достойно проводять домовину. А в оці кожного гордість, радісна гордість. В брамі кладовища здійсмають сьвященики домовину — намогильна промова о. Мрица, ректора львівської духовної семінарії — митрополича панахида і починає говорити п. с. Ю. Романчук:

...І хоть сумно заводять похоронні дзвони — говорив він — але крізь той гомін пробивають ся

і інші звуки: торжества і надії. Торжества, коли оглянемо ся на минувшість, надії, коли подивимо ся перед себе.

56 літ тому, коли Маркіян Шашкевич випустив свою першу і найкрасшу цвітку, свою „Русалку Дністрову“. Один з тих людей, що мали власть спиняти і мали власть пускати, сказав: „Що ті шалені люди задумують?! Ми маємо досить клопотів з одною народністю, а вони хочуть еще воскрешати давно погребану народність руську!“

І не пущено Русалки. Зморожено серце Маркіяна, підкошено його творчу діяльність, але цвітки не знищено, хоч зложено до гробу. Чарівна її воня розійшла ся вже скрізь, чудовий блиск її вникнув і до спячих очей і підоймив примкнені повіки.

Того-ж і бажав Маркіян. Бо він не той поет, що тільки займає, бавить, полонить фантазію і чувство: то віщун, то великий діятель народний. Його поезії, його пісні, то радше средство, а ціль — збудити свій нарід, двигнути його, ввести межи інші народи Слов'янщини і Європи, до волі, до поступу, до великої культурної роботи. А дорога до того, то видобуте народної мови з курної хати прибитого панщиною селянина та впроваджене її до церкви, до школи, до світлиці.

В шість літ потім народний віщун-спаситель помер в ранній добі, зазнавши всеї гіркої долі руського поета і діятеля. Але він лишив апостолів і учеників, котрі його смерть оплакували, його науку проповідали. А коли в дальші 5 літ заблисло сонце свободи і дзвін вічевий скликав пробуджених синів Руси на раду, першим їх ділом було віддане чести пам'яті свого учителя.

Тоді вже стало всім ясно, що нарід руський, ніби

то вже погребаний, не вмер, що він лежав тільки в летаргічнім сні. Але треба було могучих чародіїв, щоби його збудити з того сну. Таким першим чародієм був Маркіян, а другим була свобода.

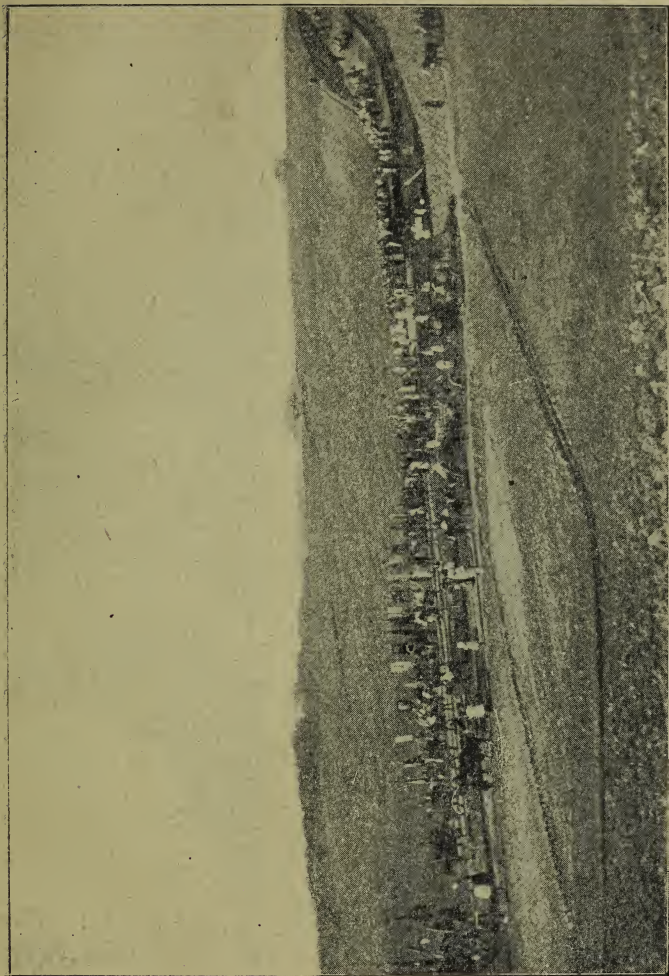
Не діждав ся її Маркіян, хоч так горячо за нею тужив. Тільки-ж весна народів з 1848 року, яка була на причуд красна не довго тревала — мабуть чи не за нагло вихопилась! Сонце зайшло знов за густі хмари, нагнані студеними вітрами, зазеленівшу природу покрили на-ново білі сніги.

Руський нарід залишив більшу часть роботи, яку зачав був на народній ниві і нераз блукав ся серед снігової метелиці і пільми. Аж в 12 літ пізнійше сонце знов заблисло, земля знов зазеленіла. А хоча вже не було так красно, як за першої провесни, то бодай зима не вертала.

І знов руський нарід, помянувши Маркіяна, взяв ся за роботу. Та вже тепер галицька родина не сама окремо стала працювати. Вона за вказанєм Маркіяна простягнула руку до українських братів-орлят, котрими він так любував ся і разом з ними замахнула ся до лету і спільною працею змагає заняти достойне місце в громадї культурних народів.

Утішив-бись ся, Маркіяне, коби-сь нині станув тут межи нами і глянув довкола себе і пустив свої очі-соколи широко по руськім краю, і побачив всюди руське жите, і почув всюди руську мову і руську пісню, і пересвідчив ся, що не даремні були твої труди, не шалені твої думки, що той давно погребаний руський нарід не то що встав із гробу, але й нема нині сили, котра би його назад в гріб вложила.

Правда, що і захмарило-б ся твоє чоло, коли-б ти побачив, як не-одна праця іде марно, не один цвіт



Похоронний похід з Новосілок до Львова.

нищить мороз і вихор, не одну билинку підідає черв, то знов як де-хто з тих, що має твоє ім'я на устах, хулить тобі своїми ділами...

Але глянувши знов на широкі ряди твоїх щирих і вірних поклонників, що ідуть і хочуть далі йти шляхом тобою вказаним, і зміривши ще раз дотеперішню їх працю, око твоє знов заясніло-б зірничкою, і ти огорнув би ся зоревою свитою тихомиря, і надія звеселила би серце твоє.

Складаючи твої мощі, Маркіяне, в сю нову могилу, хочемо тебе мати межи нами. Ми будемо сюди до тебе приходити, твоїм духом закріплювати ся, твоїми думками переймати ся, твоїм спомином в наших змаганнях утверджати ся.

А хоть би, як ти сказав в своїх псалмах, прийшли на нас злидні і сьвіт нам ворогував, і нуждов нас вдарено і вирвано нам очі: то не возьмуть нам милости до свого рідного і віри в будучність нашу не возьмуть, бо руське нам серце тай віра руська."

Вражіє похоронних сьвят висказано ось якими словами: „Так похоронили мощі Маркіяна, але не похоронили, не придавили тяжким каменем його духа. Ні! — Той дух, його віще слово овіяло теплим весняним леготом грядучі покоління, зародило на руській ниві що-найкрасші цвіти, що ось згромадили ся над новою гробницею тлінних мощий мов-то відновити торжественний обіт: „Жертвуємо для народа майно і кров і боротись будемо за його талан і долю аж до загину“.

Похоронили і розійшли ся — та понесли з собою оживотворену Маркіянову ідею по всій землі Галича і Буковини.

Того дня відбув ся в салі „Народного Дому“

концерт, на яким виголосив сьвяточну промову артист і поет Корнило Устиянович. По концерті відбувся в салі „Фрозину“ комерс, на яким виголошено кілька сердечних промов і зібрано на могильний пам'ятник Шашкевича 120 зр.

Заходом товариства „Просьвіта“ за узбирані гроші і при підмозі інших укр. товариств станув пам'ятник за ціну 2590 К в 1906 р.

Могила ся містить тепер Маркіяна, його жену зложену в 1896 р. і сина перенесеного сюди 1908 р.

Чесьть Маркіяновій памяти віддав український народ не тільки на головних торжествах в Новосілках і у Львові, але в відчуттю і розуміню великої Маріянової заслуги почтив його ім'я і на провінції. По містах, місточках і селах Галичини і Буковини правили ся за упокій праведної душі Маркіяна заупокійні богослуження, несли ся науки, як мила Богу і людям чесна служба свому рідному народови, хоч за неї приходить ся іноді місто лаврів прийняти й терневий вінець, уладжувано концерти і відчити про жите, діяльність і значіне Маркіяна для українського народу.

Сьвято се, се була перша всенародна маніфестація за жизненність тої ідеї, що так могучо горіла в грудях Маркіяна. Воно наповнило серце кожного глибоким, ревним чутєм живої радості, надії, що нарід наш, віддаючи так славно чесьть Маркіянови, дав найкраще сьвідоцтво свого житя, своєї вродженої культурности, дав тверду запоруку яснійшій і кращій будучности. „Чесьть памяти Маркіяна Шашкевича“ — перейшло в оклик: „Ще не вмерла Україна“.

З дорогою домовиною ми пішли в бій — пішли і побідили — а повна побіда ще перед нами.

Іван Брик.



Сьвято в Підлисю.

Дорога Маркіянови і так гарно осьпівана ним Біла гора у Підлисю, гостила у себе дня 29. жовтня 1911 р. чимало тай не аби яких гостей — а ті гості, то самі свої, сама рідня — то споріднені з собою духом підлисецького уроженця апостола — поета.

Вдячний нарід прийшов з дарунком. — А се, величавий хрест — пам'ятник безсмертності того, що полюбив свій нарід поневолений, забутий, та його мову, і тою горячою любов'ю воскресив його до нового життя. А той пам'ятник то — печать нашого національного життя-буття, який положили ми на Білій горі, як господарі у своїй хаті, на нашій землі!

Ще в 1904 р. бл. п. о. Данило Танячкевич кинув думку, щоб поставити на підлисецькій горі „великий“ хрест пам'яті Маркіяна. Та від сего часу до серпня 1911 р. зібрано на сю ціль всего сто кілька корон, і ніхто не здавав собі справи з того, який хрест, за які гроші, а навіть і коли ставити... мабуть призабуто о тім, бо зібрано аж сьмішно мало. З початком 1911 р. віднесла ся олеська філія тов. „Просьвіта“ до Головного Виділу з прошенем о проєкт на пам'ятник Маркіяна на Білій горі і на се одержала плян хреста в гуцульським стилю. Та сей проєкт не відповідав — справа

знова припочила, аж поки за почином філії „Просьвіти“ в Олеську не завязано в Краснім дня 17. липня 1911 р. Комітету Маркіянового сьвята у Підлисю, в якого склад увійшли спершу відпоручники філії „Просьвіти“ в Олеську, Золочеві, Буську, Бродах і Камінці струміловій, а опісля і відпоручники інших наших то-



Біла гора в Підлисю.

вариств і інституцій в тих повітах та поодинокі визначні в тих повітах діячі. Від свого завязання до відсвятковання сьвята у Підлисю відбув комітет 7 повних засідань в Краснім, та 2 часткові в Золочеві. Збирати ся членам комітету, розкиненим аж у 5 повітах було таки трудно, і не диво, що уся майже робота

мусіла спасти на одиниці, що гуртували ся в Золочеві. Перш усього комітет рішив звернути ся по проєкт до артиста архітекта — п. А. Лушпінського.

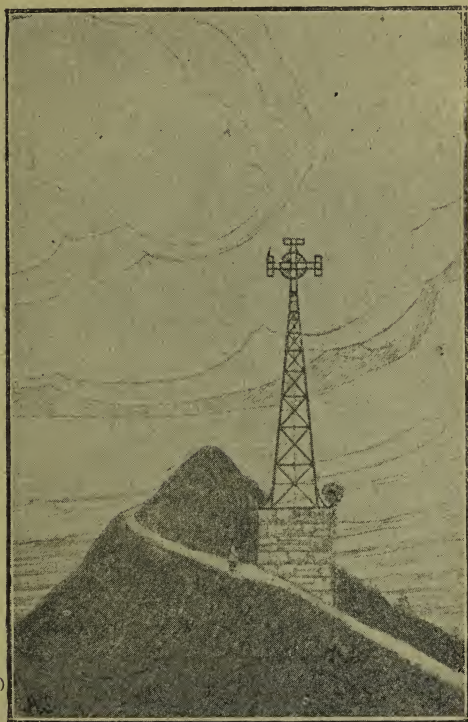
Проєкт був скоро готовий — і місце вибрано. Властители землі Іван, Василь і Антін Стефанів дарували під пам'ятник площу. Уложено всьо, щоби приступити до роботи коло підмуровання, рівночасно замовлено 29. вересня хрест в артист.-слюсарській робітні М. Стефанівського у Львові.

До свята ще рівно 30 днів. А тимчасом камінь призначений на будову оказуєть ся невідповідним — складки на пам'ятник (на відозву комітету з дня 17/8 1911 ч. 182) пливуть скупю — настають морози — вкрадаєть ся зневіра, чи все буде готове. Точно 15 днів перед святом, коли ще камінь на камени не стояв, важив ся голова комітету оповістити товариству „Просьвіта“ а опісля загалови, що пам'ятник Маркіяна буде готовий дня 29. жовтня 1911 р. і що на сей день назначує комітет святочний обхід у Підлисю. Се була відвага, але треба було і чути в собі силу сповнити те, що прилюдно оповіщено. І справді, на день 29. жовтня все вже готове, все потрібне, пороблено. Велика в тім заслуга живого комітету.

Підлисе жде гостей.

Прийшов день 29. жовтня 1911 — хоч — та ясний, соняшний. В ночі прибули вже деяк походом зі смолоскипами. Від досвіта напливають маси народа процесіями і походами. Се дальші і близші сусіди. Поки поїздами наспіли гості з краю, гора вже аж роїла ся від людей. Непроглядним валом вкрили її вже десятки тисяч народу. Ціла гора ожила ся, як би з радости дрожала. Рано понесла ся з неї теж і горяча молитва за упокій душі Маркіяна—

се перша Служба Божа під пам'ятником, відслужена о. Е. Шухевичем з Підберезець. Наспів поїзд перший з Бродів, слідує звичайний зі Львова. От і третій замовлений поїзд стає на стачії Ожидів. Тисячі на-



Пам'ятник на Білій горі в Підлисю.

роду. Голова комітету витає о. мітрата Туркевича зі Львова і о. мітрата Подолинського з Перемишля, що мали довершити обряду посв'ячення пам'ятника. Кінна бандерія Соколів з Олеська і Ожидова уставляється до

відїзду. За нею уставляють ся в похід львівські Соколи, непроглядні ряди гостей і пішки і на підводах. За хвилю подвіре стациї пустїє, а 4 кїльometroва дорога до підлисецької гори, як ріка пливе.

При музицї і пісни величній похід, справдїшний „похід житя“. Під підлисецькою горою ждуть процесїї. Іменем духовенства витає обох достойників церкви вельми діяльний член комітету о. декан А. Левицький з Олеська. І похід двигаєсь під гору.

Вже всі на горі. Поверх 15 тисяч народа.

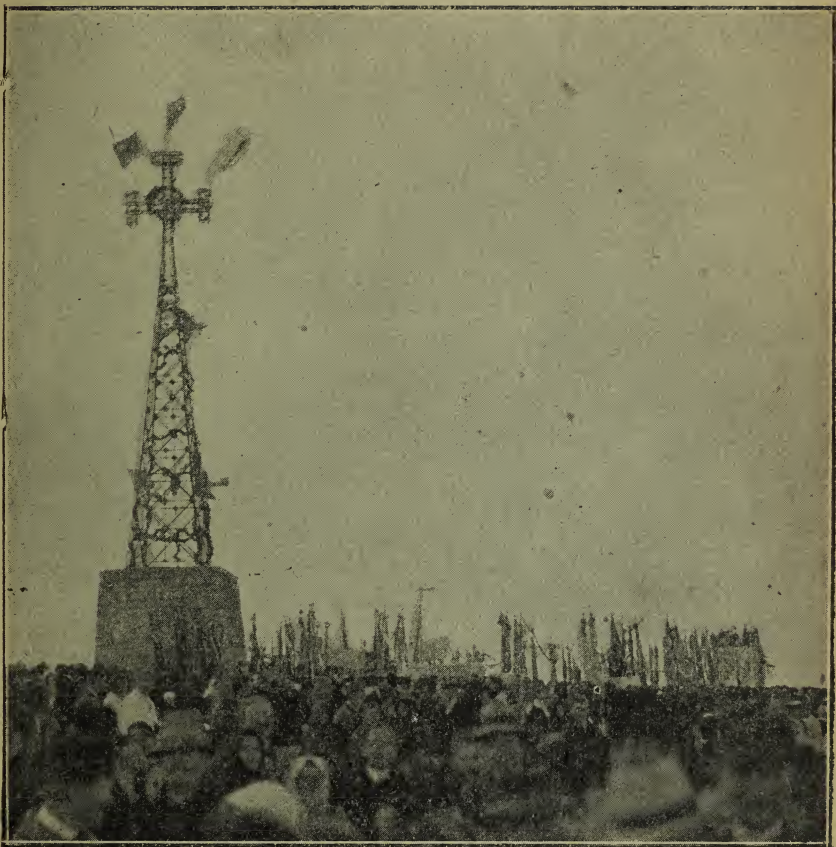
Як море філюють маси — а над ними несеть ся 25 метрів високий хрест, мистецьке — діло українського ума і українських рук, овіяний радостію комітету і гордостію народу. Бо сей хрест, то памятник нашого народнього відродження, то знамя нашого вічного „я“ на нашій землі.

Починаєсь торжественна Служба Божа, служить її о. мітрат Туркевич в асистї 12 священників. Несесь пісня сполучених хорів читалень олеської філії „Просьвіти“ під управою учителя Заяця. В хорі 250 людей. Гарно і чудно — прямо не вірить ся, що се селяни сьпівають. А прецінь так. Гарний примір, щоб його наслідувати. По Службі Божій посьвячено памятник.

Відтак панахида за душу бл. п. Маркіяна. З грудий мужеського хору духовної семінарії під управою д. Осадци несесь „Вічная память“ — несесь високо понад гору аж ген далеко, до Бога!

Помолились — осььветили, а тепер черга на живе слово.

І понеслось воно зі старечих уст сивоволосого о. мітрата Л. Туркевича. Бесїдник вказує на великі заслуги Маркіяна і кінчить: „Нехай же сей памятник голосить славу нашого народнього батька —



Маркіянове сьвято в Підлисю: Здви́г наро́да на Білій горі.

пробудителя, нехай стане документом нашого пробудження і нашої зрілості, нехай будить всіх останніх, спячих або заспаних ще синів України, та нехай буде нам „дороговказом у світляну, свободну будучність народа“.

Тихо — і промовив о. В. Кальба, парох Соколівки, голова комітету — душа його. Бесідник пояснює, чому народні організації сего округу візвали до Підлися і зібрали на отсій горі нарід, щоби разом поклонити ся пам'яті того, якого народови нашому дало Підлисе. Ярko і живо малює діло відродження.

„Імя Маркіяна — наша гордість, а сей пам'ятник, хоч скромний дар його імени, жертвами народу здвигнений, та слаба лиш відбитка того, як високо підняла нас його ідея.

„Сей пам'ятник нехай нам все, як нині, нагадує імя і ідею Маркіяна. Ся гора з пам'ятником Маркіяна нехай стане посестрою Тарасової могили і сюди нехай спішить кожний зачерпнути віри і надії на красшу долю народу. Високо піднесене знамя хреста нехай благословить всему українському народови дійти через хрест до воскресеня“.

Від комітету передає бесідник пам'ятник на власність українському народови, а громаду Підлися взиває бути почесним господарем і сторожем пам'ятника.

Речник селян приймає сей сьвятий і почесний обов'язок і каже, „що підлисецькі селяни, сьвідомі тої ідеї, яку зашчепив у серцях народу Маркіян Шашкевич, гордять ся тим, що він власне в їх селі побачив сьвітло денне, що власне з їх селом зв'язані найгарнійші спомини його житя, і вони оберігати муть не тільки пам'ятник Маркіяна, але також стояти муть на сторожі Його ідей.



Маркіанове сьвято в Підлисю : Похід до Маркіанового колодязя.

Хвиля — і промовляє відпоручник Головного Виділу тов. „Просьвіта“ у Львові др. Е в г. О з а р - к е в и ч.

Коротко та горячо і виразно малює бесідник часи тому сто літ — працю Маркіяна, складає присягу: „Ми останемо вірні його заповітови, кермуючись тими чеснотами, які його відзначали, то є: безмежною любовню народа і вірою в його кращу будучність“... і кінчить :

„Нехай сей памятник стане символом наших бажань і стремлінь. Так як він гордо пнеть ся в гору і глядить в даль, неначе хоче : „збрататись з ясним повним сонцем“, так само і ми повинні гордо глядіти в нашу будучність, стремлячи до здійснення наших народних ідеалів. А се Маркіянове „повне і ясне сонце“, се повне і цілковите визволенє нашого народа з чужого ярма!

Відтак промовляє директор гімназії в Станиславові др. М. С а б а т.

З черги промовляє від питомців львівської духовної семінарії студент К. К у н и ц ь к и й. Сердечну, овіяну молодечим жаром промову кінчить слідуючими дуже гарними словами :

„А коли Твій Дух витає над нами в ту хвилю сердечну, сьвяточну, я певний, що „смуток Твій знидів, а радість сліди його позмітала, а сумна північ ясним полуднем Тобі усьміхнула ся, і звеселиш ся і огорнеш ся зоревою свитою тихомиря, линияє над Тобою милость божая“, бо надія серця Твого сповнила ся : Ми живем! Ми живем, ми розвиваємо ся, ми кріпшаємо сьвідомостию народної єдности, в яку вяжуть нас ленти-границі срібнолентого Сяну, хрустальноводного Прута-Черемоша, Словутиці-Дніпра і бистротечного

Дністра. А в ту скарбницю єдності українського народу вложив Ти, Маркіяне, жертвою Твого життя велику часть, великий камінь-самоцвіт в угол-основу її будови! На тім камени ми будуєм долю українського народу. І будова взнесена вже високо, а як вона буде скінчена, ми на її верх-стражницю поставимо Твій хрест, якому нині кланяємося духом любови Тебе і Твоїх ідеалів. Колиж в тій будові найдеся частина праці українських богословів, то се Твоя заслуга, Маркіяне! Бо ти перший розігнав тьму невіжества серед нас, Ти перший кинув нас в обійми народу, а народ привів до нас! І ми пізнали, що ми кість від кости його і плоть від плоти його; ми кинули польщину, ми кинули московщину і прилягли в праці і любови до рідного народу, якому Ти сьпівав:

Відкинь той камінь, що ти серце тисне!
 Дозволь, в той сумний тин
 Най свободоньки сонічко заблісне:
 Ти не неволі син!

Благословиж нас на дальший шлях праці і світлої долі, благослови нас з чистого неба, як колись благословив Ти від Божого престола свій народ, його долю і його жите! Ми українські богослови клонимо наші голови і серця під Твою благословячу руку, великий наш Пророче! А коли в праці і борбі стомляться наші душі, то ми Твоїм словом, Твоїм приміром осьвіжимо їх, покріпимо наші сили, бо

Не спинять ся, не стомлять ся
 Столітні кобзарі.,
 Розбігались по струнках
 Їх рученькі старі

сьпіваючи нам минуле на науку ясної будучности, долі і волі України, Слава Тобі!

Промовляє вкінці посол В. Сінгалеви́ч.

Повну змісту і патріотичним жаром ogrіту мову кінчить бесі́дник словами:

„Стоїть на тій горі високий Маркіяновий хрест-обеліск, — високо у хмари зникаючись — а всякий Українець, коли на него коли небудь гляне, нехай розуміє, що се дороговказ на тім шляху, на котрий нас Маркіян вивів, нехай памятає, що лишилися для нас у спадщині по нім провідні ідеї, а се чистий демократизм, любов до простого люду, муравлина праця над його піднесенем і осьвідомленем, сміла оборона його горожанських, народних, людських прав, незломна віра в силу народа і в його будучність у всеукраїнській одности і суцільности.

„Щасливі ми, що нам судилось дожити нинішньої хвилі, сьвяткувати тут се нинішнє народне сьвято, поглянути власними очима на пам'ятки Маркіянового життя, у многотисячнім гурті, оживлені одною гадкою, по сто літах стати тут у Підлисю, звідки зійшло сонце над нашою галицькою Україною. Та сто раз щасливійші будуть ті, що колись зйдуть ся тут знов під тим Маркіяновим хрестом-обеліском та принесуть йому вже воскресну пісню як вольні сини вольної України і на коліна припадуть тут до тої землі і знов помянуть нашого першого апостола живого слова. „Та нім минесь недолі час, нім щастя зацвітуть цвітки“, — ступаймо неустрашимо в визвольний бій, вперед, під Маркіянів клич :

Разом разом! хто сил має,
Гоніть з Руси мраки тьмаві
Разом к сьвітлу други жваві!

І знова пісня „Шуми вітре, шуми буйний“, „Дайте руки юні други“... А там під лісом гуртуєть ся січове

та сокільське товариство і молодіж до походу. Заграли сурми і карні ряди під проводом голови „Сокола“ проф. І. Боберського двигнулись в похід, щоб перед пам'ятником схилити прапори. Чета за четою — „позір“ — і хилять ся прапори до долу — лунає Слава! слава! слава! ...і знова... і знова. Гень з далека лунає вже „Як славно було“... то знова „Гей там на горі січ іде“... і малинові стяги прямують через село до Маркіянового колодязя і дуба.

Величній, будуючий вид. А одна селянка каже. „Якам слаба, а йшлабим оттак день і ніч“.

Иншою дорогою сходять ся туди процесії з сотками хоругов під проводом о. мітрата М. Подолинського.

Водосьвяте — а учасники збирають на пам'ятку листки та галузки з Маркіянового дуба.

Свято скінчене.

Як бажаєть ся ще раз глянути туди на гору, на хрест з котрого стілько сили, стілько завзятя та ясних надій сплило в наші серця.

Стоїть гордо, у стіп з вінцями, здаєть ся досягає сонця — неустрашимо наставляє грудь до бою з вітрами — хуртовиною — певний побіди.

Се не хрест — а нарід готовий до праці — до бою певний побіди за свої муки, за правду.

К. і Б.





Сьвята у Львові.

Почин до заснованя комітету для торжественного відсьвяткованя столітних роковин уродин ^{тис}Маркіяна Шашкевича, дало товариство „Просьвіта“ скликанєм анкети усіх українських товариств у Львові на день 17. цвітня 1911 р. В анкеті сій взяло участь 25 відпоручників українських, найвизначніших товариств та відпоручник комітету золочівського, котрий зіставав у тіснім порозуміню з комітетом у Львові.

Анкета уконституовалась як: „Краєвий ширший комітет для обходу 100-літних роковин уродин М. Шашкевича“, та вибрала Тіснійший комітет з сімох, опісля доповнений до десятиох осіб; в склад сього комітету увійшли: др. Іван Брик, ред. Ярослав Весоловський, др. Михайло Волошин, Володимир Гадзінський, Любомир Огоновський, о. Теодозий Лежогубський (як голова), Іван Савицький (як секретар), др. Кирило Студинський, проф. Володимир Шухевич, о. др. Дмитро Яремко; крім сего постійну участь в нарадах і працях сего Комітету брали: дир. Антін Гапак (як касиєр) і ред. Юліян Балицький.

Ширший комітет відбув пять засідань, де подавано способи як найторжественнішого звеличання Шашкевичевих роковин. Зараз на першім таки засіданю рішив Ширший комітет візвати усіх Українців (галиць-

ких, буковинських, закордонних, угорських, босанських та американських) як найсвятоточнійше і найвеличавіше відсвяткувати се всеукраїнське торжество та в тій цілі видано три відозви п. з.: „Маркіянове Сьвято“, „Родимці!“ „Братя Словяне“. Головною задачею комітету було відсвятковане Маркіянових роковин передовсім у Львові, а організоване і уладжуване обходів в краю віддав комітет в першій мірі філіям „Просьвіти“, зглядно окремим місцевим комітетам. На зазив комітету Головний Виділ тов-а „Просьвіта“ розіслав був в сій справі обширний обіжник з енергічним покликом до своїх філій та читалень.

Тіснійший комітет відбув десять засідань — і на них рішено слідує важніші справи:

1) Опрацьовано проєкт обходу Шашкевичевого у Львові;

2) внесено просьбу до ц. к. Ради шкільної краєвої о звільнене від науки усеї шкільної молодіжи всіх шкіл східної Галичини в дни 6-ого падолиста, як в дни роковин Шашкевичевих. Рада шкільна краєва відповіла рескриптом з дня 30. IX. 1911 ч. 17095/IV вдовольно;

3) рішено вмурувати памяткові таблиці в храмі св. Юра і духовної семінарії, та уладити величавий і маніфестаційний похід на могилу поета на личаківським кладовищі, виключно при участі тільки українського народа;

4) заходом товариства „Львівський Боян“ при співучасті п-ні Сальомеї Крушельницької, п-а Кребса і хорів: „Бандуриста“ та гр.-кат. питомців уладжено два величаві концерти;

5) накладом комітету вийшов „Памятковий альбом М. Шашкевича“ з передмовою та десятьма картинами, (3.000 примірників по 1.50 К);

6) заходом тов-а „Просьвіта“ вийшла брошурка дра І. Брика: „Столітє уродин Маркіяна Шашкевича“;

7) накладом Руського тов. педагог. видано брошурку М. Возняка: Памяти Маркіяна Шашкевича;

8) Жіночий Кружок Р. Т. П. видав житєпись М. Шашкевича в поезиях Б. Лепкого „Для ідеї“;

9) замовлений комітетом у п. Ів. Труша портрет Шашкевича видано у відбитках в 2000 примірників (по 1 К);

10) видано переписні листки (10 картин) по 2000 прим. кожної (по 6 сот.), а відтак альбом;

11) 3100 штук шпильок до краваток з бронзу з погрудєм Шашкевича (по 60 сот.);

12) 900 штук таких самих жіночих шпильок (аграфок) (по 60 сот.);

13) 5.550 штук звичайних, бляшаних відзнак для учасників (по 20 сот.);

14) товариство „Просьвіта“ видало серию съвітляних образів „Ювілейний рік Шевченка і Шашкевича“, з чого 11 відносить ся до Шашкевича.

Вкінци бажанєм комітету було, уладити торжественну академію в честь М. Шашкевича та виєднати у Ради міста Львова поділ мішаної до тепер народної школи ім. М. Шашкевича на дві, мужеську і жіночу та переміну першої на виділову, а також, щоб котрусь з визначнійших вулиць чи площ Львова назвала іменем Шашкевича. Та сі справи не увінчали ся доси бажаним успіхом.

Уладженє съвяточної академії віддано зараз на першім засіданю комітету Науковому тов-у ім. Т. Шевченка, та се Товариство заявило — що видає праці про Маркіяна і його часи і через те більше ніякої участи в обході прийняти не може. Подібно не

довела до успіху і окрема субкомісія, зложена комітетом.

Від Ради міської м. Львова на письмо комітету з дня 13. IX. с. р. до ч. 122971, до тепер ще нема ніякої відповіді. Сеї справи пильнує далі тов. „Просьвіта“.

Посліднє засіданє Тіснійшого комітету відбуло ся 15. падолиста с. р.; на нім прийнято до відома звіт касовий: прихід 3099 К 92 с., розхід 5091 К — сподіваний загальний прихід 9349 К 63 с., сподіваний загальний розхід 5800 К 65 с., сподіваний чистий дохід 3538 К 98 с.

Крім того запали слідуючі ухвали:

1) подякувати за впорядкованє походу тов-у „Сокіл“ і закупити 10 м² площі сего товариства;

2) весь дохід чистий і сподіваний передано тов-у „Просьвіта“ висловлюючи слідуючі бажання:

а) товариство „Просьвіта“ займе ся поставленєм памятника на могилах письменників Івана Вагилевича і Антона Любич Могилянського;

б) утворить один літературний фонд стилений ім. М. Шашкевича при тов-і „Просьвіта“;

в) вести-ме на будуче усі справи, що відносять ся до сегорічного ювілею Шашкевича;

г) поручено вкінці допильнувати успішного полагодження справ в Раді міста Львова.

По сім комітет розвязав ся.

Неділя 5. н. ст. падолиста.

Програма і порядок торжеств відомі були вже з часописий.

На сьвятоюрській площі.

Чудовий, осінний день. Спокійно, тихо і любо. В столиці галицької України якийсь незвичайний, не буденний рух, настрій. Знак великого дня, великого всенародного сьвята.

Вибила година десята — і на сьвятоюрській дзвіниці весело заграли дзвони. Чи в тих звуках якась чар-сила, що нарід пливе філя за філею — і вкоротці площа св. Юра залита морем голов?

Ні, се не голос дзвонів, а могутна чудодійна сила народної сьвідомости, самопошани і карности звела нашу суспільність разом. Зійшлась уся — і старі і молоді, і бідні і багаті — усі верстви стали поруч себе. Одна родина, велика родина. Повага, гідність, радість, бодрість і сила на лиці кожного. Імя Маркіяна лучить усіх, дух його гріє серця!

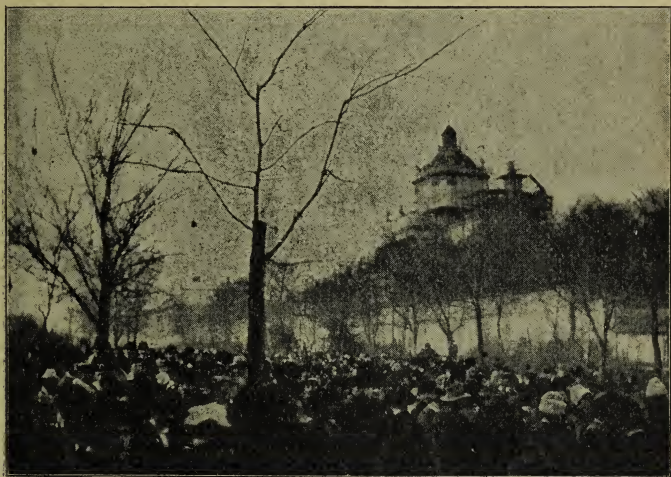
Площу під самою церквою заняла львівська інтелігенция, міщани, робітники, делегациї львівських українських товариств. Площу здовж мурів митрополитичого городу вкрили селяни — старі сивоволосі батьки і жінки, парубки й дівчата, в чистих сьвяточних мальовничих народних одежах — се делегати з усіх майже повітів Галичини з вінцями і лентами, призначеними на могилу Маркіяна.

А далі непроглядні ряди „Соколів“ і „Січовиків“, молодіж шкіл висших і середних, школи дівочі, народні — і знова товпа народа в суміш з інтелігенцією, міщанством і робітництвом. Звиж 20 тисяч народа. Тихо і поважно — хиба лиш сотки синіх та малинових прапорів збиточно грають ся з вітром. Всьо готове до походу. Хвиля очидання. По Службі Божій в архикатедральній церкві Й. Е. Митрополит граф Ан-

дрей Шептицький¹ в оточенні капітули і духовенства та в присутності числених делегатів і гостей довершує обряд сьвячення пам'яткової таблиці.

Таблиця вмурована недалеко входових дверей у праву стіну, а на ній коротка напись:

„Пам'яті Маркіяна Шашкевича поета, подвижника, вістника відродження Австрійської Руси“.



Маркіянові сьвята у Львові: На сьвятоюрській площі.

По відслоненню і посьвяченню таблиці церков опорожнюєть ся і починаєть ся похід, уладжений львівськими „Соколами“.

Похід

починають три кінні „Соколи“ а за ними малехівська музика, далі „Соколи“ львівські і краєві з пра-

порами, львівська „Січ“, сільські „Соколи“ з прапорами і музикою з Комарна та „Сокилки“. За „Соколами“ поступали школи: Народна школа ім. Маркіяна Шашкевича, приватна школа ім. Бориса Грінченка, прив. жіноча гімназія СС. Василянук з прапором, школи Руського товариства педагогічного з прапором, Українки-учениці жіночої учительської семінарії. Далі поступали приватні гімназії з Рогатина, Яворова, Буська і Збаража, відтак ученики Українці польських львівських середніх шкіл, Бурса реміснича, Торговельна школа „Просьвіти“, філія української гімназії з прапором, головна укр. гімназія і учительський збір сеї гімназії. За школами йшла українська молодіж університетська і технічна.

Відтак ступали повагом делегації з вінцями. Ріжнобарвий ряд поверх 11 соток делегатів з 350 вінцями манив око своєю красою, тішив своєю силою. Сеж заступники товариств, організацій і інституцій з численних сіл і міст цілого краю.

За ними йшли делегації львівських товариств і організацій, декотрі з прапорами і музикою.

За товариствами йшли питомці духовної семінарії і сьвященики, а похід замикали процесії львівських і підльвівських церков. Похід процесій починав хор філії української гімназії, по середині йшов хор головної української гімназії, а на кінці хор питомців. З процесіями і за ними непроглядні маси народа.

Похід трівав цілу годину, йшов найлюднішими улицями Львова серед шпаліру — цікавих, і приклонників і ворогів Маркіянового діла. Чоло походу вже в цвинтарній личаківській брамі, а на сьвятоюрській площі ще останні відділи ждуть на свою чергу. Похід, якого Львів не бачив — похід повний достоїнства

і поваги. Кому не блисла тоді сльоза радості — в чие зневірене серце не вступила нова сила, сьвята надія?

І вороги склонили з подивом голову і казали: „гляньте, як руські хлопці вміють шанувати свого поета-воскресителя“.

Так, се був побідний похід життя народу і живучости української ідеї, се був похід культурности народу, його подавляючої сили, його ясної будучности.



Маркіянові сьвята у Львові: Соколи готують ся до походу.

На цвинтарі.

Нарід пливе. Щоб вдержати порядок, „Соколи“ творять подвійний кордон. Кордон хвилями подається під напором тисячних мас народу. Поверх десять тисяч голов уставляється лавою довкола Маркіянової могили. Біля пам'ятника росте гора вінків. Вже і процесії і капітула. Архиерейська панахида, молебні, жа-

лібні пісні хору питомців. Панахида кінчить ся і починає

проповідь

Ексцеленція митрополит граф Андрей Шептицький:

„Рідко кому дане в довгі літа по смерті збирати наоколо свого гробу представників цілого свого народу. Великі заслуги, великий талант, навіть великі діла на те не вистарчають. І великих людей могили коротко по їх смерті присипує порох забутя.

Стоячи над гробом Маркіяна Шашкевича кождий з нас певний, що сеї могили руський нарід не забуде через довгі столітя, кождий чує, що ми тут зібрали ся не лиш на те, щоб звеличати великого поета, заслуженого для церкви і вітчизни робітника. Нас зібрала днесь велика ідея, котрої Маркіян був неначе прапором. Ся гадка, що перед літами була могучим товчком цілого нашого народного відродження, єсть днесь єще для нас всіх і на віки остане керницею живої цілючої води, що зрошує лани нашого церковного і народного житя і все відсвіжує зелень надії на будуче.

Щоб здати собі справу з того, яким чоловіком був Маркіян, треба нам перенести ся в ті давні часи.

Нарід дрімає в неволі панщини, сьвітської інтелігенції нема, духовенство виховане на засадах йосифінізму. Нікому і не снить ся о якійсь колись свободі, ніхто о свободі не сьміє говорити. Ніхто не думає, щоби дрімучий темний люд міг колись дійти до переважаючого впливу в якихось епохах нових державних устроїв, щоб мертві, як здавало ся, маси могли пробудити ся народом. Ніхто не підносить живої могучої гадки. Загіпнотизовані неначе бюрократизмом не

думали наші батьки о зближенню до селянства, над котрим однак працювали з великим нераз пожертвоуванєм.

Не бракувало в тім поколінню св'ящеників, що попередили Маркіяна, людей висшої інтелігенції, європейської культури; були між ними люди прямо великі наукою, організаційним змислом, талантом керування публичних справ. Але не було чоловіка, котрий видів будучність і вказував дороги будучности. Було в культурі наших людей в тих часах щось неширого, щось офіційального, щось формального, щось мертвого. То були покоління, що без надії клали ся в гріб, послідні свого рода і свого типу.

При тих відносинах піднести прапор новий, кинути іскру нової великої гадки, на се потреба було великої душі, душі великого апостола, чоловіка що „*В Бґа по́сланк*“ став би ся великаном грядучим уперед і ведучим уперед весь народ. Тим апостолом для галицької Руси став Маркіян Шашкевич. Молодий, слабонький, умираючий на сухоти парох в убогім селі був однак великим апостолом і провідником народа. Формалізмови мертвої бюрократії минувших поколінь протиставив не плян реформатора, не розмах агітатора, не мудрість політика, а простоту і щирість доброго сільського св'ященика. Його апостольський дух, його св'ященича ревність вказували йому, що душпастир мусить трафити до сердець вірних, а щоби трафити до сердець своєю проповідю, треба до людей промовляти їх бесідою. Гадка покірненька, без шуму, без претенсій, стала ся однак підставою нашого народного відродження. Ми днесь розуміємо, що се гадка апостольська, примінювана від апостольських часів в проповіданю євангелія, в душпастирській праці. Але на Руси

в першій половині XIX стол. сего не розуміли. Ми тепер знаємо з власного щоденного досьвіду, що до людських душ не можна трафити лиш сею дорогою, що зі зглядів душпастирських, євангельських треба до народа промовляти його бесідою, треба добирати його способів говореня, його образів, порівнянь винятих з уст народа. Ми се знаємо і розуміємо, чому першою школою проповідничої форми, се розговори, оповідання, передання, пісні, підслухані від тих простих і неписьменних, поміж котрими однак частійше знайдуться правдиві артисти в уживаню слова, чим поміж нами, що кінчили школи. Аж дивно, що тоді ніхто з наших батьків сего не розумів. Я сказав би аж стидно, єсли би євангелиє не було переповнене від таких гадок, котрих довгі нераз покоління „видяще не видять“, аж прийде геній, котрий в старих переданнях находити скарби животворної гадки.

Що Маркіян уживаючи бесіди народа, був великим естетом-лінгвістом, поетом, не мені в се входити. Не буду також розводити ся над тим, як ревним був, побожним, сьвятим сьвященником. Зверну лиш Вашу увагу, мої панство, на одну ще сторону Маркіянової ідеї, що прямо і виразно невисказана в його творах, єсть однак дном його душі, тлом його цілої творчости.

Зворот до народної бесіди, був лиш внішнім знаком — символом, сказав би я, иншого звороту, більше внутрішнього — і длятого укритого, менше сьвідомого, але більше геніяльного і житедайного звороту до культури народа — до сеї культури несьвідомої, неписьменної, котрої ми інтелігенти мало знаємо, котра однак всім нам дорога, бо своя, бо рідна, і не лиш дорога, а так потягаюча, як ніяка инша

сила. Зворот Маркіяна до народу став ся для галицької Руси, а передовсім для нашого духовенства могучим голосом, на який днесь еще дрож зворушення переходить нам по тілі: В народ! Днесь еще, з віддаленя 60 літ і з кожним днем більше се слово стає ся прапором руського духовенства. Йти в народ, щоб його підносити, боронити, просьвічати, щоб його спасати, за нього вмирати, се наш ідеал. Се праця духовенства — се історія нашого відродження. Значіння суспільного і економічного, яке тому слову надає наше покоління, в Маркіянових творах не знайдемо, але без сумніву наша гадка, наша праця — праця цілої руської інтелігенції чиж не єсть вона консеквенцією Маркіянової ідеї, чи не містить ся в ній?

Ціле наше народне відродженє має сей характер: повільного пробуджуваня ся народних мас; а сего характеру не мала би наша історія XIX столітя, єсли би наш патріотизм не мав сеї ціли, сего значіння і напряду: в люд, в народ.

В руськім патріотизмі Галичан мало історичних традицій, мало державної політичної гадки, але за те на цілій лінії визначне характеристичне елементарне стремління: в народ! Всі маємо се понятє, що люд, се наша сила, що праця для нього — наша задача, що його добро, то наша будучність.

Що Маркіян був першим, котрий сю дорогу вказав більше житєм своїм і діланєм як словом — в тім треба подивляти його геніяльність, інтуїцію, що на кільканайцять літ наперед видить прямо те, до чого нарід іде.

Нам днесь легко зрозуміти, що віддаляти ся від люду, се єсть сказувати себе на смерть, що в його руках жите, що треба нам до народа зближати ся, іти

в нарід, щоб його піднести, не щоб утверджати в нїм те, що в нїм може злого, що треба йому давати те, що маємо доброго, але не відбирати йому того, що доброго він має, і не накидати йому того, що у нас злого або не відповідає його потребам, його душі, його життю. — Се днесь добре знаєм і розуміємо, як конечною річю знати нарід. Але днесь ще нераз не вміємо трафити в сю міру, коли зближене до народа еще не перестає бути житєвим впливом — не стає еще самою цікавостю фолькльориста — днесь ще часом трудно відчути більше чим порозуміти, що можна, що треба, що вже не годить ся живому організмови нашого люду давати або відбирати.

Маркіян знова чи незвичайно субтельною інтуїцією, чи високим естетичним змислом, чи апостольським духом, що всюди каже добра улюбленого шукати, є типовим клясиком між писателями, котрі з уст люду учили ся бесіди, ніколи тривіяльним, не уживає майже ніколи слів, котрих не уживає нарід.

Що сей, котрий в Галичині перший до люду звернув ся, був сьвящеником, добрим, ревним, побожним сьвящеником, се наша слава, з того днесь ми сьвященики гордимо ся; але се знаменне в історії нашого відродження, се знаменне і в теперішній добі.

Хотіти рішати о культурі, о долі руського народа без руського сьвященика, се така сама доктрина, віддалена від житя, перенесена з иншого сьвіта, як та друга, котра хотіла би о народній бесіді і культурі без народу, без люду рішати.

Стоячи днесь над гробом того сьвященика, що в праці для народа положив молоде жите а так могучо вплинув на його долю, якже не спіснути о тих довгих рядах і численних поколіннях руських сьвяще-

ників, що нераз при недостатку, при трудностях і клопотах, однак так вірно і щиро ділили долю руського селянина. Жертвою, трудом цілого життя, нераз майном, а завсїгди щирою доброю радою, і завсїгди готовою помочію, а при тїм так як сей Маркіян, з простою дитини і з ревністю апостола, всюди ставав сїльський руський св'ященик до бою чи до праці, де лиш сього вимагала потреба руського народа. Якже



Маркіянові св'ята у Львові: проповідь митрополита на цвинтарі.

не тішити ся, що днесь над гробом Маркіяна, навіть ті, що волїли би не видїти св'ящеників в народних торжествах, мусять признати, що єсли наш нарід в тисячлїтній недолї і долї не стратив своєї мови і культури, єсли діждав ся свїтлої епохи відродження, єсли має поважні — Богу дякувати — ряди інтелїгенції, котра його хвалою і силою, то не малу в тїм заслугу

мають ті наші сьвященники, що як Маркіян ціле жите бороли ся з противностями і десь з позичених гроший видавали якусь хосенну для народа книжочку, і послїдний грїш на народні видавали ціли, щоби в трийцять котрімсь роцї жита вмирати на сухоти.

Але коли могли при слабих силах віддавати великі услуги народови, єсли могли самі під тягаром упадати, а однак нарід вести до лїпшої будучности, то лишень длятого, що були, що суть учениками Того, котрий в 33 тїм роцї жита по довгих трудах і борбах, по житю убогїм, але преповнїм надлюдських жертв і зусиль жите за нарід поклав на Гольгофті.

І єсли днесь, стоячи над гробом Маркіяна, маємо неначе почутє, що хотяй в могилї спочивають мертві кости, дух його жиє і жиє його ідея; єсли днесь мимо волї могилу, над котрою стоїмо, уважаємо за символ жита більше чим за знак смерти, то в великій части длятого, що грїб ученика, християнина, апостола все здалека подібний до гробу Учителя, з котрого людськість від віків і во віки черпає все божественну силу до божественного вічного жита."

*

*

*

По проповіді, що зробила велике вражіє, нарід розійшов ся поволи домів, а „Соколи“, ученики і товариства повернули до міста у взірцевих рядах

Того дня у всіх львівських читальнях „Просьвіти“ та просьвітних товариствах, а також в деяких підльвівських читальнях відбули ся популярні виклади про Шашкевича і його значіє.

Вечером молодїж філії української гімназії вшанувала память Маркіяна дуже гарним і старанно виконаним концертом.

Рівночасно в салї „Яд Харузім“ аматорський кру-

жок українського людowego театру виставив удачно-штуку „Ніч під Івана Купала“.

І ту і там просторі салі не могли майже помістити публики.

Понеділок 6 н. ст. падолиста.

Маркіянове сьвято в духовній семінарії.

Маленька семінарицька церковця, прикрашена зеленію і по береги виповнена публикою, головно інтелігенцією. О год. 10 почалось торжественне Богослуженє, відслужене митрополитом А. Шептицьким в со-служенню крилошан і численного духовенства.

Чарує нас сьпів питомців, підносить патріотична промова ректора духовної семінарії о. дра Боцяна, закінчена запевненєм, що духовенство, яке виховується тепер і молить ся в тих мурах, де молив ся колись Маркіян, остане вірним його заповітови і в своїй діяльності ступатиме його слідами.

По Богослуженню розпочав Й. Е. митрополит торжество відкриття пропамятної таблиці вмурованої у внїшну стїну церкви лїворуч дверей. Безліч духовенства і публики — опадає заслона — очам представляєсь таблиця з червонявого мармору і з золотою написею: „У сїм храмі молив ся за відродженє руського народа Маркіян Шашкевич“.

По покропленню таблиці, митрополит з асистою вертає до церкви, а тимчасом професор др. Кирило Студинський виголошує прегарну, повну змісту промову про заслуги Маркіяна для національного відродженя і визволеня. Слїдує відчит питомця Добушовського про значїне Шашкевича в українській літературі, а питомець Гаврилюк відчитує заяву:

„Нині минає 100 літ від хвилі, коли побачив світло денне великий вістник і подвижник відродження галицької України Маркіян Шашкевич. Ціла соборна Україна сьвяткує торжественно пам'ять отсеї хвилі. І ми українські богослови вже від літ приготувляли ся до участі в сьому торжестві і збирали лепти між собою на стипендійний фонд ім. Маркіяна Шашкевича. І отсе ділимо ся радісною вісткою, що по залагодженю формальностей, з новим роком сей фонд у висоті 5000 корон входить в жите. Львів 3. падолиста 1911. Комісія для введеня в жите легату богословів ім. Маркіяна Шашкевича“.

Ще хор — і о год. 1-й торжество скінчило ся.

Перший торжественний концерт.

Концерт уладжений заходом товариства „Львівський Боян“. Початок о год. пів до осьмої. Велика саля Фільгармонії виповнена по береги — ні одного вільного місця... місцева і замісцева інтелігенція, не брак і селян. Сьвяточний настрій... дрож очидання, чи справді випаде концерт гідно пам'яті Маркіяна, відповідно високому піднесенню духа?

Прогомоніли звуки старанно відіграного „Степу“ Бородіна оркестрою 15 полку і виходить на підвисшене др. Євген Олесницький.

З запертим віддыхом слухаємо промови:

„Великі роковини стрічає нині ціла — а передовсім Галицька Україна — роковини вікопомної переломової доби в житю народа!

Се велике сьвято нашого національного відродження — се сьвято того, що серед памороки крайної реакції, серед сумерків повного національного занепаду сучасного йому покоління, в хвили, коли жите народне стануло на точці заkostenілої мертвоти — осьвітив ясным блеском кромішну тьму, оживив завмираючий організм нації сьвіжою народною струєю

і положив підвалини до життя національного в тій частині вітчизни нашої, положив основи, що приготували землю Галича до сеї задачі, яку прийшлося їй сповняти в другій половині минулого віку, яку сповняє вона і нині стаючи захистом для культурної і громадської сили всієї України і політично національним речником українського питання в Європі.

В сумній мертвій добі, коли Галицька Русь злучена найдовше з усіх українських земель політично і культурно з Польщею, далека від тих визвольних народних рухів, що потрясали в минулих століттях організмом закордонної України і яких традиції жили там ще в народі — ниїла культурно і економічно, а замирала національно, коли довголітна неволя знемогла її організм до того степені, що з молодечою елементарною силою зняв ся в закордонній Україні і покликав до життя могучих речників українського слова від Котляревського до Шевченка — в тій мертвій епосі, де народ прибитий був панщиною і позбавлений прав чоловіка а інтелігенція пірвала з ним всяку спільність і скорою ходою ішла на зустріч повній денаціоналізації, в тій епосі виступає ясна, світла чаром живої поезії овіяна постать Маркіяна Шашкевича, що стає сьмілим речником народного слова, скарбів народної поезії, підносить се рідне слово з занепаду і промощує йому дорогу до письменства, до культури, а тим і стає справдішним піоніром відродження Галицької України!

Шашкевич, се предтеча того національного руху, який здержаний після него кількالیтною реакцією будить ся під леготом весни народів в р. 1848, а відтак в шістьдесятих роках оживає в конкретних формах

сьвідомого українства і стає основою безвпинної вже, а щораз ширшої і глибшої всеукраїнської струї.

Маркіян Шашкевич, се перший у нас речник українства. Його натхнула українська муза, Його натхнули :

„вкраїнські вірлята,
„що веселять душу — серце загрівають“ —

І він кладе основи до будучого безпечного захисту для українського духа на землі галицькій на ту пору, коли крилатих вірлят сковують кайдани московського самодержавія.

А побіч сего стає Маркіян Шашкевич першим у нас борцем за ідею свободи, першим піоніром нашої визвольної боротьби !

В молодім слабосилім питомці, в убогим сільським сьвященику, в ніжній ліриці його поезії грають струни геройської пісні, тої геройської епопеї, що є змістом історичної минувшости народу і його вікової мартирології, а все жите його і вся діяльність його се один великий могутний протест проти кайданів духа, проти насилування прав народних і прав людських !

Його не спиняють ворожі напади, урядові репресії і цензурні заборони, його не ломлять переслідування, доноси, ексклюзії, шпігунство і міри поліційні, його не лякають анатеми сьвітських і духових гасителів духа, затревожених маревом встаючої хлопської нації — він сьмілою рукою відвалює гробовий камінь положений над нею і в гнилу атмосферу мертвеччини вносить весняний подув духа молодой нації з традиціями її вікової борби за волю.

Той, хто в часах тих важив ся проголосити народне слово, вивести його з під курної стріхи на

арену словесности, добувати для него прав на трибуні письменства і на проповідниці, розкривати ним нутро душі народа і малювати долю мужицького житя, хто посьмів смілою рукою сягнути в сферу церковщини і на живу народну мову перекладати євангелиє, хто в Русалці Дністровій важив ся звести річ про Богдана Хмельницького і будити в народі традиції козацтва — сей був супроти сучасних відносин справжнім революціонером, що потряс основами узаконених понять, і в тім лежить високе суспільне значінє Маркіяна Шашкевича яко ідейного борця проти реакції, свідомого, що доля і будучність українського народа лежить в тяжкій послідовній борбі за національні і людські права.

І сим стає Маркіян Шашкевич духовним родоначальником тих всіх, що не поклоняючись гнобителям народа не йдучи на їх лестні слова, смілою борбою промошують дорогу розвитку нації, родоначальником тих завзятих борців мучеників, що давали і дають до нині силу, кров і жите за народні права, тим і нині великі і сьвяті роковини його для нашої нації.

З мріями про волю народа сходить поет з сьвіта по короткім тяжкім житю, маючи віраду в надії, що „сонечко волі заблїсне“ що український народ „не буде неволї сином“.

І нині по сотці літ, по упливі віку цілого стоїть український народ і дальше на жаль перед самою лише надією.

По другім боці кордону, в серци України, стогне нині українство ще в тяжших оковах, що тяжать на нїм на глум цивілізації, на сором ХХ віку!

На нашій землі одна часть синів народа допче злочинно сьвятий ідеал нації і кидаєсь в обійми тем-

ного царства, а на небосклон наш національний наступає нова хмара, що несе кличі реакції, тої самої, яка давила груди Маркіяна, з якою він боровся і яка нині стає наругою над чистим і непорочним ідеалом українства, що його леліяв Маркіян і служив йому цілим своїм життям.

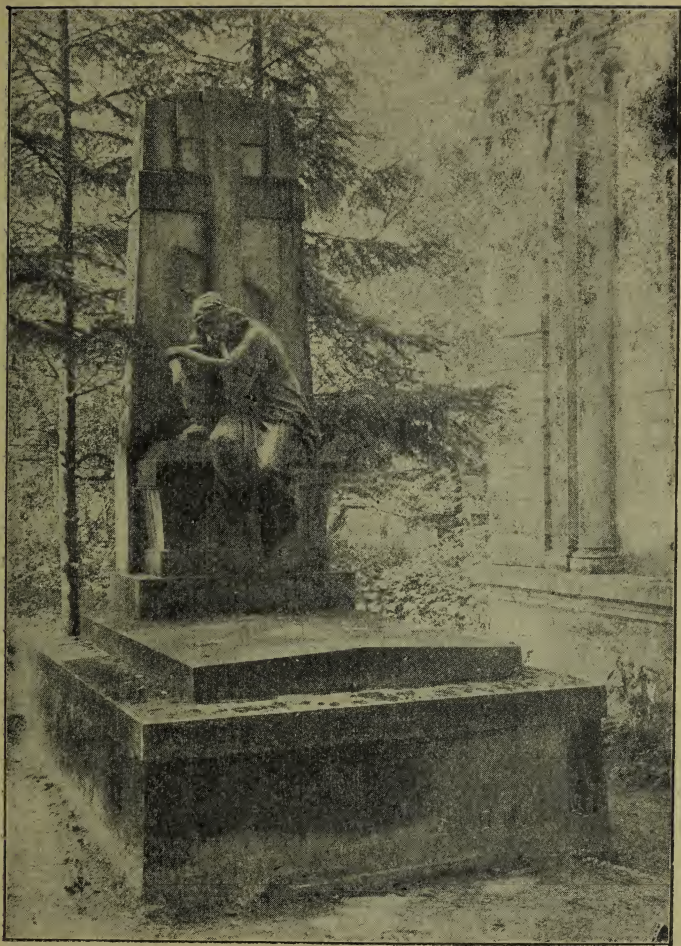
Та за сей чистий і непорочний ідеал українства, сю духову спадщину Маркіяна стоїть уже від десятків літ все свідоме громадянство, за ним стоять нині свідомі маси народні, за него ллєсь кров і падають жертви, його окуплюємо ми і чесною боротьбою і совісним культурним трудом — і ся надія на сонечко волі, надія на „вільну, свободну Україну“ стає нам що раз ближшою, що раз більше кріпить наші сили, на-сталює наше завзяте, підносить нашого духа.

І не загине ідеал сей між нами!

Українства не зітре нині ніхто з карт історії!! Питанє українське не зійде вже більше з ряду великих національних питань нашої держави і Європи.

І не лячні нам зусилля ворожі, що з двох сторін йдуть на нас нахабним походом, і не страшні нам змагання реакційні, вимірені против основ і змісту українства, в якій би не виступали вони формі і яких би сильних не мали за собою протекторів — вони не здержать нашого культурного походу, не вирвуть суспільности віри, що лише в правді, поступі і свободнім культурнім розвитку сила і будучність нашої нації.

Там, де нині сто літ тому узрів Маркіян світ божий, на Білій горі побіч рідного Підліся видніє нині величний пам'ятник, здвигнений поетови, пам'ятник нашого національного відродження, а другий ще красший, ще величнійший здвигає йому нині в своїх горячих серцях вдячна нація.



Нагробник М. Шашкевича на цвинтарі у Львові.

А від обох тих пам'ятників несесь нині назустріч зусиллям ворожим, назустріч кличам ренегатства і реакції могутий завітний клич Маркіяна:

Разом, разом, хто сил має,
Гонїть з Руси мраки тьмаві,
Зависть най нас не спиняє,
Разом к сьвітлу, други жвавї!

Горячі невмовкаючі оплески.. і полилась пісня. Мішаний хор „Бояна“ під управою дра М. Волошина відсьпївав поезію Шашкевича, зложену на хор дром Людкевичем, та Веснівку зложену на хор Матюком. Тихо — очікують чогось. І являєть ся на підвисшеню Солоха Крушельницька. Буря оплесків, — се публіка витає горячо дорогого гостя, що прибула аж з Італії, що живучи між чужими відчула і свій обов'язок своїм скарбом-голосом звеличити велике сьвято національного відродження. Сьпівала — але як? — серце чарувала! Пригадують ся слова присутних селян: „Як ми вернемо в село, як ми се оповімо.. ні таки оповісти не можна“. Відтак хор питомців духовної семінарії під управою п. Осадци відсьпівав поважне: „Услиши Господи глас мой“... і заплакала скрипка проф. Кребса. Ще раз хор. тов. „Бандурист“, ще раз сьпів Крушельницької і полились могутні звуки: „Радуйся ниво“ відсьпіваної львівським „Бояном.“

Сьвято скінчило ся. — Вдоволене і гарний спомин остали ще довго.

Второк 7. н. ст. падолиста.

Вечером відбув ся другий торжественний концерт. І знова сяля виповнена, — настрій сердечний і сьвяточний. Програма та сама, що на першім концертї, лиш промову виголосив о. Теодозий Лежогубський:

„То не сокіл пташку жене“, то руська думка
мчить ся у давні часи — та не у ті:

„Як слава гула
Сьвітом вокруги
Про славних батьків,
Боярів, князів,
Про гетманів, козаків“

а у ті, коли то

„Нависло ясне небо чорними хмарами,
Тяжкими густі бори склонились тугами,

коли:

„Слези у грудех народа скаменіли
І в тяжку скалу над серцем ся збили“,

коли то із кучерявого, руського дуба, в який сотками
літ били тяжкі громи східної хуртовини, а який служив
захистом сусідам, тільки корінь остав ся глибоко
в матери землі, привалений тяжким каменем забутя —
коли то простора руська левада не рідним цвила
цвітом, а чужим вкрила ся буряном — коли то довго-
літна, чужа опіка довела руський народ до торби
жебрака — до стану, в яким він позабув на те, що
він народ, як і інші — в яким навіть гадкою не важив
ся мріти про права, які йому належались, бо думав,
що він на те тільки, щоб служити другим — у часи
сто літ тому назад.

Тяжкі се були часи, так тяжкі, що їх можна зрів-
нати хиба з тягарем кайданів по довгих літах неволі.
Згрубіла шкіра народа у тих місцях, де в живе тіло
вгризали ся кайдани і не допускала болю до серця —
народ ізза терпінь стратив сьвідомість.

А коли бачив як ті, що його поневолили, зри-
вались до борби з тими, що їх поневолили, то і його
переходила дрож, яка однак не кінчила ся, от хотьби

мрією, скинути власні кайдани, а що найбільше помочи другим, а собі — хто зна — чи не наложити ще тяжших.

Хибаж народ не бачив сего? Не бачив, бо темно було, так темно, що сю духову пітьму можна зрівнати хиба з пітьмою, яка буває по півночі, коли то вдовзі має благословитись на день.

Правда! Там на закордонній Україні, спалахнуло було рідним сьвітлом з під пера вістника відродження російської України, Івана Котляревського, сьвітлом, яким самотнім можна розігнати пітьму у серцю народу, але стіни кордону не допускали його в галицьку Україну. А коли часом силоміць прорідився якийсь проміньчик, то ледви кількоро очий добачувало його, а інших „неволі синів“ він сліпив, бо вони у своїй духовій нищеті вважали його не дійсним сьвітлом а блудним вогником, що здіймає ся над гробом мерця — дрожить, хитає ся, мовби насмівався з бідного подорожного, що заблудив серед пітьми.

І зимно було, так зимно, що сей холод можна зрівнати знова хиба з холодом, який буває зимою, перед сходом ясного сонця. Не було тепла, не було любови свого рідного. Хиба часом, в ряди годи пробудилась вона у серцю простолюдина, коли у село завітав соловій-бандурист, коли

„Заведе довгими думку голосами“

коли „З під могил, казавбись холодочком віє“

і „З тиха поговорить з батьками, князями“,

хиба в серцю загоріла вона,

„Коли з України руськая пісенька

Так мило, солодко коло серця вется

.....Пригортає і любує

І голубить і цілує“.

хиба!

Але не було її у серцю старших синів народа, у тих, що мали кермувати ним, яких народ бачив на свьічнику. Вони всьо инше любили, тільки не своє, по всякому глаголали, тільки не по свому. Навіть мертвечина, яка гарною була, коли ще жила, навіть вона знайшла приступ до їх серця, а про свою рідну мову казали: „Як можна простою мовою витати такого достойника?“

Одно тільки було, що ще лучило нечисленні верстви руського народа разом, що і тим, які раді були забути про се, раз враз нагадувало, що вони з того самого коріня, тої самої кости і крови. — Се була церков, се був руський обряд.

І від слуги тої церкви, від молодого кандидата духовного стану вийшло відродженє українського народа в Галичині.

Був ним Маркіян Шашкевич.

І нині, коли линемо гадкою у часи з перед сто літ, то не тому, щоб кинути каменем на тих, що могли а не хотіли приложити рук до визволення народа з неволі пільми, бо про них сказала вже історія своє слово; не тому, щоб плакати над недолею руського народа в Галичині, бо і нині на його небосклоні чимало чорних хмар, чимало тяжких колод на його дорожі, — а тому, щоб вшанувати пам'ять того, що перший підніс прапор народного достоїнства, що не дав ся звести облесним обіцянкам чужих, не пішов на солодку приману, а віщим своїм духом кликав до народа:

„Відкинь той камінь, що ти серце тисне..

Дозволь, в той сумний тин

Най свободоньки сонічко заблисне,

Ти не неволі син“.

Того, що перший побачив, в якій кромішній пільмі гине руський народ в Галичині, що добачив і сей про-

міль, що розяснив п'їтму на закордонній Україні і тому гуртував коло себе що найлїпших синів народа та благав :

„Разом, разом, хто сил має,
Гонїть з Руси мраки тьмаві
Зависть най вас не спиняє.
Разом к сьвітлу, други жваві“.

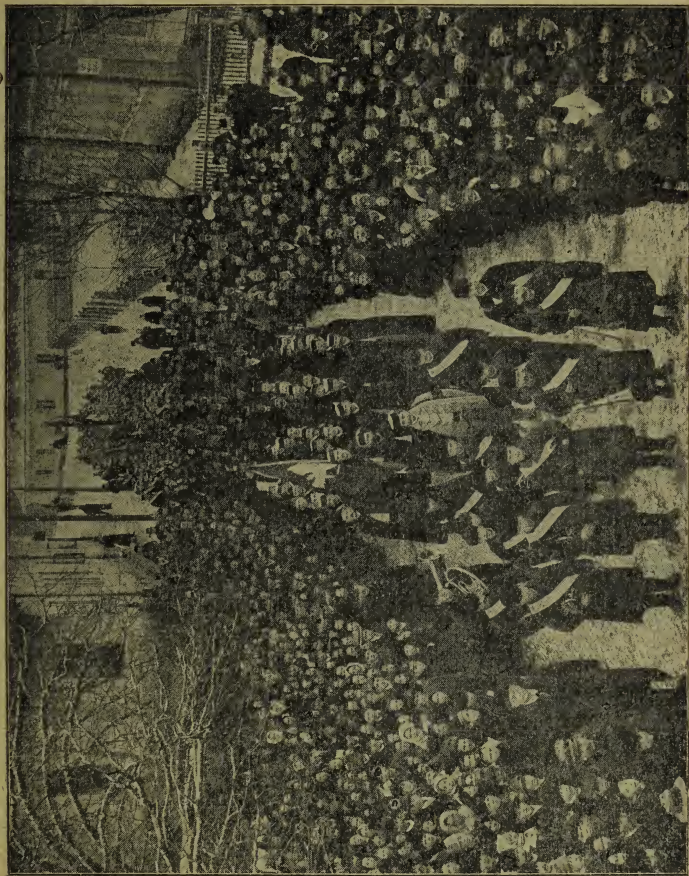
Того, що перший пізнав, що осьвіта тільки тоді стане ся власностию народа, тільки тоді добре ся до його серця і стане для него жерелом житя, коли подасть ся її не в чужій або мертвій, а у рідній, народній мові. Того, що бачив, як нехтували народньою мовою ті, що перші були покликані, щоби її плекати і тому з розпукою питав їх :

„Руська мати нас родила...
Чомуж мова ей не мила?
Чом ся нев встидати маєм?
Чом чужую полюбляєм?“

І не злякав ся перепон, які грубезним валом лягли на дорозі, по якій рішив ся йти, а орлиним зором змірив їх аж до самих вершин і сказав собі: „Я їх переможу“. А хоть інші здвигали на се плечима і його змаганя вважали не лишень молодечими мріями, але і бунтом та злочином проти гадки загалу, то він зробив се, що иншим здавало ся неможливим, бо віра його серця в будучність народа „як Бескид твердо поставилась на любови“.

Вяжемо черенки разом і печатаємо ними твори людського духа в міліонах примірників, річ зовсім звичайна — але сей, що перший звязав черенки, був генієм.

Запрягаємо силу пари і грому в ярмо і кажемо їй робити роботу за чоловіка — річ буденна — але сей, що перший впав на сей здогад, був генієм.



З Маркіянового свята в Стрию: Похід.

Уживаємо рідної мови в що-деннім розговорі, уживаємо її в школі, висловляємо нею найніжніші і найвисші почування, боремося о її права, п'ятуємо зрадниками тих, що цураються її, але сей, що перший важився її ужити в письмі, в якого руках жемчуг народньої мови, піднесений з пороку забуття заяснів найкращим світлом, був генієм.

Правда, були Падури і Ценглевичі, які ще перед Маркіяном вживали народної мови в поезії, але в переконанню, що вживаючи її, знижують ся до люду — як старший чоловік вживає діточих висловів в розмові з дитиною — на те, щоби мовою люду дібрати ся до його серця, заграти на його нервах.

Маркіян ужив народньої мови, щоб поставити її на престижу культурних бесід та виробити їй права горожанства і серед словянських мов і серед прочих мов світа.

І в тім лежить безмежна ріжниця. В тім виключна заслуга Маркіяна.

А щоб доказати, що народна мова, то не людовий говір, а мова як інші, пустив в світ „Русалку“, взяв ся за найтруднішу річ, за переклад святаго письма, зложив глибокі рефлексії людського духа в „Русла-нових псальмах“.

Тим він заслугує вповні, щоби його ім'я вписати в помяник народних геніїв.

І зустрінула його судьба геніїв. Сучасні не хотіли чи не могли його зрозуміти. Крім невеличкого гуртка молодіжи, яка одушевляла ся його ідеями, загаль відніс ся до них холодно, а власть ворожо. Зелізна рука цензури хотіла в самім зародку знівечити його діло. Та не змогла! Бо думки, живого слова не

скує. Народньої мови не вбє цензура, не вбють укази, хиба-б вбили народ!

Велит духом, хоть харлак тілом, станув до борби. Не жебрав ласки. А хоть ті, що держали власть у своїх руках, склонюючи мимохіть голову перед величию його духа, запрошували його до богатої трапези, щоби тільки покинув свої мрії, то Маркіян не уступив, не пішов



Селянський хор читальні „Просвіти“ в Кобильниці руській, який виступав на концерті в честь М. Шашкевича.

у найми чужим, як се зробили деякі його товариші, не примінив ся до тяжких обставин, щоб мати вигідне жите, як се зробили другі, а став орати свій рідний переліг, став глодати свій рідний, чорний, разовий хліб, розмочуючи його слезами злиднів, а нужда стала чимраз частійше заглядати у його хату та жерла його

немічне тіло, аж доки не вигнала з него великого його духа.

Та він не лишень генієм, а великим учителем-педагогом народа, бо ціною свого життя навчає грядучі покоління, вчить і нас, що здорової ідеї не вбють, хотьби не знати як могучі вороги, та що кождий, що знидіє в борбі за неї, потом своєї праці орошує почву, на якій родять ся нові ряди невтомимих робітників.

Се друга спадщина по Маркіяні, яка серед невдач та преріжних злиднів, каже народови глядіти з повною вірою в будучність, не надіяти ся на ласку у могучих міра сего, не простягати рук по кришки, що спадають зі столів ситих.

А руська думка, що перебула кілька хвиль в давних часах вертає назад у нинішну хвилю.

Ти, Маркіяне, бачив її! Ти віщим своїм духом провидів нинішну хвилю! Ти бачив, як за твоїм кличем підуть спершу десятки, відтак сотки, тисячі, мільйони. Ти бачив, як із здорового зерна, яке ти кинув в рідну землю, а яке ті, що пішли за твоїм кличем, окропили потом солодкої, народньої праці, під проміннями Божої ласки, повний виросте колос! Ти бачив, як цілу австрійську Україну вкриє густа сіть народних організацій, з яких кожду покликало до життя не личне самолюбство, а любов народа. Ти бачив, як із тих народних сполук повною струєю плисти-ме жите в народ, аж доки не оживить цілого народа, доки в серця усіх не вілле повної свідомости, народного достоїнства, непохитної віри в будучність.

Тож знай, Маркіяне, що ти пробудив народ! Ти є батьком усього, що має український народ по сім боці кордону, в століте твоїх уродин.

Та для твого великого духа за тісно було в ме-

жах галицької землі. Ти простягнув руку до рідних братів аж там, де „над Чорним морем українська пісня себе завітчає, заграє весело в степах, у водах Дніпра змиєсь, прибере ся“. Ти звеличав єдність і самостійність цілого українського народа, по сім і по тім боці кордону, бо ти знав, що для народ духа нема кордонів, що в цілім народі, від Карпат по Кавказ одно забє серце, одна заграє думка, що цілий народ дібєсь своїх прав, хоть противний вітер на кождім місци мете йому піском в очи, хоть змії вигріті теплом його тіла, виплекані молоком його грудий шарпають його тіло і їдию ненависти до всього що рідне, плюють на його сьвятощі, хоть тяжка рука деспота ще в столітє твоїх уродин виривати-ме народови силоміць його язик, бо український народ „неволї а волї син“.



Ми описали тільки сьвяточні обходи столітя уродин Маркіяна Шашкевича в його ріднім Підлисю і у Львові, столиці галицької України. Та на них не скінчило ся. Вийшли вони вправді найторжественнійше і найвеличавійше, але за ними пішли Маркіянові обходи скрізь, де лиш українсько-руський народ живе. На поклик Комітету відкликнув ся, можна-б сказати, увесь нарід.

Ім'я Маркіянове поминали ген далеко за тихими водами-морями на американській землі. Поминали його діти народу, яких недоля й неволя загнала шукати щастя-долі ген далеко від рідної прадідної землі. Поминали, та жалібно як зозуля за своєю дорогою землею тужили-кували; поминали і про недолю своїх братів у старім краю згадували; згадували тай думу думали, вернути опять у край свій рідний, вернути й стати до бою.

З іменем Маркіяна та його великими заслугами, а в парі з тим з історією відродження галицької України познайомила ся тепер докладнійше і російська Україна. Сьвяткувала вона сей важний столітний обхід радо і щиро, хоч скромно тай не всюди, де було треба. Тяжка рука російського уряду, що бажає здавити кождий живий прояв народного самостійного життя, спочила теж і на обходах Маркіянових. Посипали ся заборони одна по другій. Та мимо всего гнету

удало ся нашим братам ту і там познакомити земляків з живою роботою Українців в Галичині.

Помянула Маркіяна торжественними сьвятами і Буковина.

Та не було у сім всенароднім сьвяті наших бездольних братів з угорської Руси. Бракло і сим разом



Рада громадська Кобильниці руської (пов. Яворів) на ул. Маркіяна Шашкевича під памятновою таблицею.

серед нас братів зза Карпат; хоч і до них пішли відозви, хоч і їх просило ся на се велике сьвято.

. Нема ще в них тої сьвідомости, що каже в таких хвилях ставати карно в народні ряди, нема у них ще й сили се зробити.

Злочинною москвофільською агітацією довго обдурювані, в освіті і національнім освідомленню здержувані і спинювані, а мадяризмом мов скалою придавлені, не змогли ще вони вийти на єдино спасенний шлях свідомого українського життя. Та, можна надіятись, що жива струя, якою пливе розбуджене життя народа, пірве і їх з собою і поверне дітий на лоно матери України.

Гідно і величаво відсвяткувала сотні роковини Маркіяна українська Галичина. За тісні рами сеї книжечки не дозволяють вмістити в неї повного образу тих свят. Впрочім був би се образ неповний, так як ще й в хвили, коли ся книжечка друкується, Маркіянові роковини обходять ще й далі.

На сім місци лишається ся нам однако зазначити бодай те, що важнійше і замітнійше.

І так усіх обходів можна числити досі близько 400.

Святкували їх міста і села, святкували як де могли і уміли — але всюди однаково гідно і широко. З іменем Маркіяна, нашими змаганнями і кличами познайомили ся як найширші круги народа. Імя Маркіяна певно дійшло там, куда не доходило досі ніяке імя.

Найгарнійше вийшли обходи в містах і місточках, уладжувані заходом українських повітових організацій. Деякі з сих обходів своєю торжественністю і числом учасників майже дорівнювали святам львівським, а своєю освідомлюючою місією їх певно перейшли. Порядок обходів був всюди подібний. Богослуження, до яких ставали десятки духовенства, концерти чи відчити, де було можливе, і багатолюдні величаві походи. Декуди вмуровувано пам'яткові таблиці або за-

саджувано памяткові Маркіянові дуби, іменем Маркіяна названо улиці, школи, бурси, Народні доми.

Памяткові таблиці вмуровано: у Львові (дві), в Тернополи, Стрию, Бібрці, Сколїм, Снятині, Цішанові, Любачеві, Кобильници руській, Кнігинині—Гірці, Самборі, Тустановичах, Сокали, Перемишли, Дрогобичи, Камінці струміловій, Винниках, Коломій, Городенці, Бориславі, Сокали.

Маркіянові дуби засаджено в Гусятині, Лісниках, Гвіздци (пов. Турка), Бережанах, Комарні, Довжневі (пов. Белз), Рожисках (пов. Скалат), Шишківцях (пов. Борщів), Новоселици (пов. Долина).

Улиці іменем Маркіяна названо в Стрию, Бібрці, Винниках, Любачеві, Кобильници руській, Яворові, Рожневі, Перемишли, Камінці струміловій, Янові, Коломій, Городенці, Довжневі (пов. Белз), острові к. Тернополя, Каміннім (пов. Надвірна), Рожисках (пов. Скалат), Тишківцях (пов. Городенка), Гусятині, Сокали, Шишківцях (пов. Борщів), Ст. Самборі, Перемишлянах.

Маркіянові хрести поставлено в Висипівцях (пов. Тернопіль), Несторівцях (пов. Зборів), Гологорах, Тишківцях, Товстім.

Школи іменем Маркіяна названо: приватну українську гімназію в Чорткові, прив. укр. реальну гімназію в Буську, прив. укр. гімназію в Долині.

Бурси іменем Маркіяна Шашкевича названо в Товмачи, Раві руській, Камінці струміловій.

Іменем Маркіяна Шашкевича названо Народний дім в Камінці струміловій і читальню „Руської Бесіди“ в Чернівцях.

На тім огляд Маркіянових днів ми би і покінчили. Та не можемо пустити книжечки, щоб ще в кількох

словах не зібрати разом тих думок, що насувають ся нам при згадці про Маркіянові сьвята.

Перш усього переконали ся ми і сим разом, що нї кордони, нї державні границї, нї моря, нї ріки не в силї розірвати нашого здорового народного тіла. Всї ми і в Галичинї, і на Українї, і на Буковинї і в Америцї почуваємо себе одним суцїльним народом. Спільна наша минувшість, спільні культурні, економічні та політичні інтереси, проте і спільний перед нами шлях визвольної роботи.

Сьвята обійшли ми достойно і культурно. Се знак, що український нарід, за яким висока, стара культура, відчуває потребу осьвіти, вмів нею користувати ся і незвичайно пригідний для неї.

Народні Маркіянові обходи уладжувано не тільки у Львові, але і не менше величаво скрізь по цілїм краю. Отже організації наші стають кріпші і ширші, отже наша національна сьвідомість заглядає у що раз дальші закутини, загортає що раз ширші круги народу. Децентралїзация роботи, те, що вона не опираєть ся тільки на Львові, се дуже потїшаюча проява.

Сьвята Маркіянові відповіли вповнї нашої народній гідности, бо були ідейно чисті. Брали у них участь тільки ті, що вірні Маркіяновим всеукраїнським ідеалам; — брали участь ті, що їм дорога ясна будучність України, як сьвідомого, самостійного, — культурно, економічно і політично сильного народу. Людей українській ідеї ворожих не було — і ми їх — як колись бувало — до участі не просили.

Маркіянові обходи дали нам пізнати, що нарід наш має почуте карности, має почуте сповнення свого народного обовязку.

Сьогорічні Маркіянові сьвята виявили хосенність

нашої дотеперішної праці, що дає нам силу, яка промощує дорогу до здобуття належних народови прав.

Обходи Маркіянові піднесли в нас почуте національної свідомости і самопошани. скріпили віру в свої сили, віру в успіх громадянської праці, вляли в серця наші надію на красшу будучність.

Вони показали чистоту і живучість української народної ідеї.

Демократизм і праця, злука і карність, се знамена, під якими ми йшли досі. Підемо неустрашимо і далі, ...і ними побідимо.



ЗМІСТ.

| | СТОР. |
|--|-------|
| До читачів слів кілька | 3 |
| <i>Михайло Тершаковець</i> : Житє Маркіяна Шашкевича . . | 7 |
| <i>Іван Брик</i> : Перевезене тлінних останків Маркіяна в 50-ті роковини смерти | 20 |
| <i>К. і Б.</i> : Сьвято в Підлисю | 34 |
| Сьвята у Львові | 46 |



Нові книжки Тов-а „Просьвіта“.

1. **Рільничі досьвіди і проби**, роблені заходом Тов-а „Просьвіта“ у Львові на селянських господарствах в рр. 1908—1910. Зладив Сидір Кузик б. вандрівний учитель господарства при Тов. „Просьвіта“ у Львові (тепер інспектор пасовиск і лук при Виділі краєвим). Стор. 127. Ціна 1 кор., а опрavl. в полотно 1 кор. 60 сот.

Головною цілю сеї книжки є причинити ся до поширення господарського поступу у наших селян. Популяризує вона управу пастівних рoстин, уживанє штучних погноїв, плеканє сїножатий, сїянє ублагородненого насїня і т. ин. Голоси селян зібрані в сїй книжцї тих селян, що перевели у себе проби з ріжними новостями, повинні заохотити весь загал нашого селянства до піднесеня видатности своєї землі. Кожда Читальня „Просьвіти“, кождей кружок „Сільського Господаря“, та кождей селянин повинен набути сесю книжочку на власність.

2. **„Пасіка“** або наука про те, що треба знати чого постарати ся, та як що коли робити, щоби пасіка все добре вела ся. Написав Микола Михалевич. Четверте виданє поправлене з одним образком і дев'ятнайцятьма рисунками. Сторін 116. Ціна опрavlеного прим. 1 кор. 20 сот, брошурованого 50 сот. — Про вартість сеї книжки говорить се, що вона виходить вже четвертим накладом. Нї один пасічник, що хоче мати якусь користь зі своєї пасіки не обійдєсь ся без неї.

3. **Порадник гігієнічно-лікарський**. Недуги пошестні. Зладив др. Евген Озаркевич, директор Народної Лічниці у Львові. Стор. 134. Ціна брошурованого прим. 1 кор., опрavl. в полотно 1 кор. 60 сот. Книжка ілюстрована. Повинна найти ся в кождім громадськім урядї, в кождій шкільній бібліотеці, в руках кожного інтелїгента, що живе серед народа і у просьвічених селян, бо описує не тільки самі пошестні недуги але й подає способи як належить їх поборювати.

4. **Твори Ізидора Воробкевича**. Том другий. (Руська Письменність XII. 2.). Стор. 410. Ціна в звичайній оправі 1 кор. 60 сот., в гарній оправі 2 кор.

Небавом появлять ся в продажі:

1. **Твори Олекси Стороженка** (Руська Письменність).
2. **Житє**, біольогічна розвідка Гната Хоткевича.
3. **Українсько - руський Співаник**. Збір найкрасших і найновіших пісень. Співаник буде прикрашений гарними ілюстраціями. Замовленє на Співаник приймає канцелярія вже від тепер.
4. **Взірцевий Господар**, другий наклад справлений і доповнений.
5. **Домашний писар**.
6. **Вражіня з подорожи по Швайцарії**.

Видавництва Тов. „Просьвіта“ можна набувати:

1. В кацелярії Тов. „Просьвіта“ у Львові, Ринок 10, (головний склад).

2. В усіх 66 канцеляриях філій „Просьвіти“. Коли би ще котра філія „Просьвіти“ видавництв наших не мала, то члени Товариства повинні сього рішучо зажадати від філіяльного Виділу.

3. В слідуючих книгарнях і складах: *Белз*: Народний Дім; *Бережани*: Міллер С.; *Будзанів*: Штайнбок Е.; *Бучач*: Гальберг; *Вижниця*: Вайденфельд А.; *Розенгек* О.; *Гвоздець*: Гельберд Р.; *Калуш*: Глятшайн В.; *Кіцмань*: Готесман М.; *Коломия*: Видавнича Спілка, *Зенензіб* С.; *Косів*: Фігер Сіндель; *Львів*: Книгарня Наук. Тов. ім. Шевченка, Книг. Ставропігійська, Альтенберг; *Микулинці*: А. Ілевич; *Перемисль*: Народний Базар, Вагль (бюро дневників); *Печеніжин*: Шльосберг М.; *Рогатин*: Жіноча Громада; *Рудки*: Народний Дім; *Снятин*: Погоріллес А.; *Станиславів*: Сокільський Базар; Айзенштайн; *Чернівці*: Селянська Каса, Блюменталь С., Равх С.; *Чортків*: Народн. Дім, Френкель В.

Робітники в Прусах можуть набувати видавництва Тов. „Просьвіта“ через Книгарню: Wagnerowski T., Peterswaldau.

Русини в Америці дістануть наші видавництва: *Вінїпес*: Новак А. і Доячек Ф.; *Скрантон*: Руська книгарня; *Нью-Йорк (City)*: М. Лисяк; *Парана Бразилія*: Олік Никола.

Ілюстрований катальог видавництв Товариства „Просьвіта“ висилає канцелярія на бажанє кождому даром і оплачено.

В 1911 році одержали
ЧЛЕНИ „ТОВАРИСТВА ПРОСЬВІТА“
такі книжки:

| | |
|--|--------|
| Календар „Просьвіти“ на р. 1911 | К 1.— |
| Про великого поета Тараса Шевченка . . . „ | —50 |
| Відки взяли ся наші домашні звірята і ростини „ | —30 |
| Оповідання з історії української землі кн. II. „ | —50 |
| З Маркіянових днів „ | —50 |
| Разом | К 2:80 |

ПРОПАМ'ЯТНА КНИГА

ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ ПРОСВІТНО-ЕКОНОМІЧНИЙ КОНГРЕС

уладжений
Товариством „Просвіта“ в бороклітє заснованя
у Львові

в днях 1 і 2 лютого 1909 року.

ПРОТОКОЛИ І РЕФЕРАТИ

зрешіували

Др. Іван Брик і Др. Михайло Коцюба.

Львів 1910.

Книгом і виходом Тов. „Просвіта“ — стор. 666 — XV.
Ціна брошурованого примірника 7 ворон.
а виварлений 8 ворон. З пересилкою о 55 сот.
більше.

„Пропам'ятна Книга“ містить 71 рефератів з області просвіти, організації, культури, економіки, гігієни і т. п., обираюваних фаховими людьми і виводжених на конгресі. З цього огляду настанови ся книга на те, аби змалити ся бода в бібліотеці кожної української організації, в руках кожного громадського робітника.

З замовленням на

„ПРОПАМ'ЯТНУ КНИГУ“

треба звертати ся до

Канцелярії Товариства „Просвіта“
у Львові, Ринок 10.

== Вписуйте ся громадно ==
в члени товариства „Просьвіта“!

Цілю товариства „Просьвіта“ є: „**просьвіта і піднесенє добробиту руського народа**“ (§. 1.).

Звичайні члени Товариства „Просьвіта“ мають крім звичайних членських прав також право: „**діставати безплатно по одному примірникови книжок популярних, видаваних товариством по часї вступлення члена до товариства**“ (§. 9 д.).

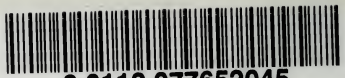
Обовязком звичайного члена є:

- а) „**Платити 4 корони річно. Селяни і міщани платять річно 2 корони**“.
- б) „**Причиняти ся відповідною працею до спільної ціли товариства**“.
- в) „**Лідчиняти ся в справах товариства тогож рішенням**“ (§. 12.).

Члени „Просьвіти“ одержують кожного року великий ілюстрований календар і кілька книжочок, а члени, котрі обезпечують ся в „Дністрі“, мають ще й ту користь, що одержують 4^{го} опусту від щорічної асекураційної премії.

Вписувати ся в члени „Просьвіти“ треба через канцелярію філії „Просьвіти“ дотичного округу, а коли нема філії, то просто через Канцелярію тов-а „Просьвіти“ у Львові, ринок ч. 10.





3 0112 077652045